#### கீன் - திருநெல்வேலி கஸ், வர்த்தகம் भीका ॥

பொருளியல் — இரு. வர தரா ஜன் வர்த்த ம் — இரு, ஜெயராமன் அரசியல் — இரு, மஞ்ஞசுரன் புனியியல் — இரு, சண் ஆரம்பம் ; 7–30 a.m.

2 - 7 - 88





அளவையியல் — இரு. S. S. மிஞே எரன் கணக்கியல் — திரு. சௌந்தி தமிழ் — திரு. குழந்தை

இந்துநாகரிகம் — திரு. சாரை

பிரிவு II ஆரம்பம்: 7-30 а. m. 2 - 7 - 88

Bon Qamini **திருநெல்வேலி** 

*ഞ്*ഞയ − *കി*ത്രേക്നത്തഥ − <u>ந</u>டு நி≥லேமை

கடர்: 3 யாழ்ப்பாண 6

லிபவ எலு ஆனி மீ 14 உ செவ்வாய்க்கிழமை ஹிஜ்ரி 1408 நுல்ஹஃதா பிறை 13 ( 28 - 06 - 1988 ) UTHAYAN- Alively Tamil Daily கதிர்: 117

# முல்லத்தீவு அன்னயர்

# உன்னுவிரதம், பேரனி!

அனுஷ்டித்தனர். உண்ணுவிரதம் முடிவில் அமைதிப் பேரணியாரச் சென்று கையனிக்கப் பட்ட மகஐரில் பின்வ கும் முக்கிய அம்சங்கள்

லியுறுத்தப்பட் டிரு ந்

ு சூரு ந் ★ தொடர்ந்து பல ஆண்டுகாலமாக ஸ்ரீ ஸங்கா இரகணை

ஆண்டு காலமாக ஸ்ரீ ஸங்கா இராணுவத்தின் (6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

விசேட

பஸ் சேவை

யாழ்ப்பாணம் ஜூன் 28 நமிஞ்திவு நாகபூஷணி அம்பான் ஆலய வருடாந்த உற்சவத்தின் இறுத் நாட்டின் போக்கு வரத்துச் சபையின் போக்கு வரத்துச் சபையின் ரோண்டாவில் சா வே விக்கே பண் சேவைகள் ஒழுங்கு செய்துள்ளது. இந்தச் சேவைகள் தொழும் 10 நிமிடத்திற்கு ஒன்றுக்கு சேவையாற்ற உள்ளது. (ஓ-10)

பிரதியமைச்சர்

காமினிக்கு கூடு!

கொழும்பு, ஜூன் 28 இனந்தெரியாதவர்கள் நேற்றுக் காஃ பிரநி அமைச்சர் சாமினி அத் துக்கோறனே மீது துப்பாக்கிப் பிரயோகம்

படாமல் தப்பீகிட்டார் அமைச்சரின் பாத காப்பு அதிகாரி திருப் பீச்சுட்டதில் தாக்குதல் நடத்தியவர்கள் என்ற

கூறப்படு பெ வர் களி ஒருவர் உயிரிழந்தார்

துப்பாக்கிப் பிர செய்தனர். பிரதி அமைச்சர்

### தமிழருக்கு அமைதி வாழ்க்கை தேடித்தர ராஜீவிடம் வலியுறுத்து

முல்லேத்திவு,ஐ ின் 28 முல்லத்தவு,ஜூன் 28 தமிழீழ விடுதலேப் புலிகளேத் தேடி, இந்திய அமை திப் படையினர் "ஒப்பரேஷன் செக்மேற்" தாக்குதல் நட வடிக்கையை, முல்லத்திவுக் காடுகளில் மிகத்திவிரமாக மேற் கொண்டிருக்கும் அதேவேள்-

ழுல்லேத்திவு நகரத்தில் அன்னேயர் முன்னணினயச் சேர்ந்த அறுநூற்றுக்கும் மேற்பட்ட அன்னயர்கள் யுத்த நிறுத்தம் கோரி ஒருநாள் அடையாள உண்ணவிரதம் மேற் கொண்டனர்.

பகாண்டனர்.

உண்ணுவிரதம் முடிந்தபின்னர் அன்னேயர்கள் முல்ஸ்த்தீவுச் சந்தைக்கு அருகில் இருந்து. இந்திய அமைநிப்படை முகாமுக்கு, மிக அமைநியாக, மெனனப் பேரணி ஒன்றை நடத்தி, முகாம் அதிகாரியிடம் இந்தியப் பிரதமர் நிது ராஜீவ்னந்திக்கு வீண்டிய்பட்ட மகஜர் ஒன்றைக் டையவித்தனர். இது மாவதாகவும் அந்த முல்ஸ்த்தீவு மாவட்ட மகஜரில் அன்னேயர்கள் மகதுரில் அன்னேயர்கள் மகதுரில் அன்னேயர்கள் மகதுரில் அன்னேயர்கள் முல்ஸ்த்தீவு மாவட்டத்தின் பல பகுதிரன் முல்ஸ்த்தீவுச் சந்தைக் அம் சேர்ந்த அறுநாற் முல்ஸ்த்தீவுச் சந்தைக் குக் சமிபமாகக் கடந்த குச் மன்றில் அன் இன் யர்கள் இன்வர்கள் அடையான உண்ணுவிரதம் முடிவில் அமைநிப் பேரணியாகச் கண்ணுவிரதம் முடிவில் அமைநிப் பேரணியாகச்

யாழ் நகரப் பகுதியில்

#### வாரத்தில் மூவர் விபத்தினுல் மரணம்!

யாழ்ப்பாணம், ஐூன் 28 யாழ்ப்பாண நக்ரை யும் நகரை அண் டிய பகுதிகளிலும் வாகன் விபத்துகளிஞ்ல் வாரத் தின் சராசரி மூன் ற பேர் மரணமடை ந்துவரு சென்றனர். பத்துக்கும் அதிகமானேர் படு ாயங் களுக்கு உள்ளாகிருர்

யாழ் ஆஸ்பத்திரி வட் டாரப் புள்ளி விவைரப்படி

தினமும் வாகன விபத் துக்களிஞல் மட்டும் ஐந் துக்கும் மேற்பட்டோர் கிகச்சைக்கா சச் சேர்க்கப் பட்டு வருகின்றனர்.

இன்ஞர்களும் முதிய வர்களுமே இவ்விபத்துக் வர் சஞ்சம் இவண்பத்துக் குள்ளாகி வருகிழுர்கள் என்றும் தெரியப்படுத் தப்பட்டுள்ளது. இவ்விபத்துக்களிலுல் வாரத்தில் முன்றுபேர் (6 ஆம் பக்கம் பாரிக்க)

ஸ்ரீ துர்க்கையம்பாள் தேவஸ்தானம் 🕻

<sup>பரிவார மூர்</sup>த்திகள் மகா கும்பாபிலேக விழா

இரியாரம்பம். ஆனி 15 ஆம் நாள் (29-6-88) புதன் காலே 6-00 மணி

ண்ணெய்க்கா ஆனி 16 ஆம் நாள் (30-6-88) வியாழன் காலே 8.30 முதல் மால் 6.00 மணி வரை

மகா கும்பாபிஷோம்: ஆனி 17 ஆம் நூள் (1-7-88) வெள்ளி காலே 9.00—9.36 மணி வரை.

வெள்ள கால் 9,00 — 9,36 மணி வரை. குறிப்பு:- தொடர்ந்து மண்டலாபிஃவு கழும் தவக்கிரக சாந்தியில் பங்குகொள்ள விரும்பு வோர் தங்கள் பெயர், நட்சத்திரங் உணத் தாமதியாது பதிவுசெய்து கொள்ளவும். அனேவரும் வருக! அன்னே அருள் பெறுக! இங்கவைம் பிரம்மஸ்டி ப. மகாகணபதி சர்மா (4840) தர்மகர்த்தா

#### प्रधाश्य अवधार्म தேர்த் திருவிழா இன்று

நாசபூஷணி அம்ம**ன்** சோவில் தேர்த்திருவிழா



நயின தேர்த்திருவிழா சிறப்பிதழ் 7ஆம், 8ஆம் 9ஆம், 10ஆம்

கொழும்பு, ஜூன் 28 கண்டி, நுவசெலியா வைச் சேர்ந்த மண்யகத் தமிழ் அததிகள் 900பேர் எதிர்வரும் முதலாம்

அகத் தூத்துக்குடியில் இருந்து கொழும்புக்க இருப்பி

திருப்பி அனுப்பப்படு வார்கள் என்று அறிவிக்

முச்சந்தி முரளி

மஃயகத் தமிழர்

900 பேர் கொழும்புக்கு

தூத்துக்குடியிலிருந்து

ுரம்க்கிமன்.

வாய்க்கிழமை காட்டி எட்டு மணிக்கு சித்திரத் தேரில் ஆரோகணித்து விதிவலம் வருவான். இந்தியா வி லி ரு ந் து விசேடமாகத் தருவிக்கப் பட்ட ஞேசா, செவ் வந்தி, மருக்கொழுந்து, லாமிச்சைவேர், வெட்டி வேர் மாலேகளால் அம் பாருக்கு விசேட அலங் காரம் செய்யப்பட்டி ருக்கும்.

ருக்கும். இன்றைய தேர்த்திரு விழாவில் கலந்து கொள் ஞம் பொருட்டு பெரும் எண்ணிக்கையான யாத் திரிகர்கள் குடாநாட் டின் பல பாகங்ளில் இருந்தும் நமினுதீவுக்கு விரைந்தவண்ணம் உள்

இன்று நடைபெறும் தேர்த் திருவிழாவில் 1983ஆம் ஆண்டுக்கு முன்னரைப்போல பல் வாயிரக்கணக்கான பக தர்கள் சலந்துகொள் வார்கள்என எதிர்பர்க் (6ஆம் பக்சம் பார்க்ச)

கப்பட்டது. தூத்துக்கு டியில் இருந்து தமிழ் அகதிகள் இலங்கை திருப்பி அனுப் பப்படுவது இதுவே முதல்முறை என்று

இதுவரை காலமும் இரா மேஸ் வ ர த் தில் இருந்து தான் தமிழ் அக

இகள் இருப்பி அனுப்பப் பட்டார்கள். (ஓ-எ)

மேலும்

4 ஆயிரம்

துருப்புகள்

ொழும்பு, ஜூன் 28 தென் மா...ரணத்துக்கு மேலும் நான்காயிரம் குருப்புக் கோ ஸ்ரீலங்கா இராணுவம் அனுப் பி வைத் திருப்ப தா ச கொழும்பில் தெரிவிக் கப்பட்டது.

வன்செயல்கள் அது தொடர்ந்து அதி க துருப்புக்கள் அனுப்பும் முடிவை அரசு எடுத்த தாகத் தெரிவிக்கப்படு நிறது: (ஒ-எ)

வன்செயல் சள்

முதல்முறை கூறப்படுகிறது.

# புதுடில்லி. ஜூன்.27 இந்தியப் பிரதமர் திரு. சாஜீவ்காந்தி நேற்று புதுடில்லியில் முக்கிய அமைச்சர்கள் மூவருடன் ஈழத் அமிழர் களின் விவகாரம், இவங்கையில் தற்போ

துள்ள நில்மை என்பன குறித்து அவசர மாக ஆராய்ந்தார். வெளிநாட்டு அமைச் சர் திரு. பி. வி. நரசிம்ம நாவ், பா து காப்பு அமைச்சர் திரு. நேட்வர் ப் தீகிய மூவருடனுமே பிரதமர் அவசர ஆவோ சீன்களே நடத்திஞர். இந்தப் பேச்சுக்களில் போது சுழத்தமிழர் சம்

#### மின்சார விகயோகம் मा जा मा

யாழ்ப்பாணம், ஐூன் 28 கடந்த ஞாயிற்றுக் கிழமை மாலே தடைப் பட்ட சூடாநாட்டுக் கான மின்சார விநியோ

கம், நேற்று பிற்பகலள வில் சீரடைந்தது. மின்தடைக்கு வன் செயல் காரணம் அல்ல எனத் தெரிவிக்கப்பட்

டது. ஹபரணேக் ாட்டுப் பகுதியில் மரம் ஒன் நு முறிந்து விழுந்ததா வேயே மின்தடை ஏற் காது பின் சார பட்டதாக பின் சபை அதிகாரிகள் வித்தனர். பின் தடையால்

மின் தடையால் பாவ கோயாளருக்கு ஏற்பட்ட அசௌசுரியங்களுக்கு மின்சார சபையினர் வருத்தம் தெரிவித்த

தோழிற்சங்க பிரமுகர் குத்தீக் கொவ

கொழும்பு, ஜூன் 28 இலக்கைக் சம்யூ விஸ்ட் கட்சித் தொழும் சங்கத் தலேவரும் பிர பல தொழிற்சங்கவாடு யுமான எல். டபின்யு, பண்டித்த கடந்தஞாயிறு முரூல் இனந்தெரியா தோரால் குத்திக் கொல்லப்பட்டார் (6ஆம் பக்கம் பார்க்க]

#### திருமலத் தளபதி

திருகோணமல், ஜூன்28 இந்திய அமைதிப் படையின் திருகோண மல் மாவட்டத் தளப தியாக பிரிகேடியர் பி. டி. மிஸ்ரா பதவி ஏற்றுள்ளார். (ஒ-150)

**жибруй** 

28- 06 - 1988 ஆண் - 14 செவ்வாய்க்கிழ**ை** ம சுபதேரம்: 10.26 முதல் 11.56வரை

ராகுகாலம்: 02.56 முதல் 04.26வரை இவை பகலுக்கும் இரவுக்கும் பொருந்தும்

# ராஜீவ் அவசர ஆலோசண்; ஈழத்தமிழர்விவகாரம் குறித்து

பந்தமான சில முக்கிய விடயங்கள் பற்றி ஆரா யப்பட்டதாசத் தெரிய வப்பட்டதாகத் தெரிய வருகிறது. இச்சந்திப்பின் போது இலங்கைக்கான இந்தி யத் தூதுவர் திரு. ஜே. என். புச்ஸிற்றும் கூட

இருந்தார். தமிழிழ விடு தஃப் கருத்துத் தெரிவித்த புலிகளுடன் இதுவரை னர். (அ-ஒ)

நடத்தப்பட்ட பேச்சு வார்த்தை களில் ஏற் பட்ட முன்னே ந்றம் குறித்து இந்த மந்திரா வோசனே மின் போது விரிவாக ஆராயப்பட்டி ருக்க வேண்டும் என அரசியல் அவதானிகள்

மட்டக்களப்பு, அம்ராறையில்

#### சிவில் நிர்வாகம் இப்போது வழமையில்

செய்றபடத் தொடங்கி யுன்னன. தமிற்ற விடுத்ஃப் புலி கள் கடந்த 20 ஆம்தி சி முதல் சின்ன் நிர்வாகத் தடையைத் தளர்த்திய போதிலும் மற்றுமோர் குழுவினர் தடை விதித் கண்

இத்திலேயில் மேற்படி அமைப்பு பொதுமக்கள் விடுத்த சோரிக்கையின் பிரகாரம் 3ஆம்நாள்அத் தடையை நீக்கி விடுவ

மட்டக்களப்பு, ஜூன் 28 மட்டக்களப்பு, அம் காலில் நிர்வாக அலுவல் கர், வங்கி அலுவல்கள் என்பன வழமைபோல் சொம்படத் தொடங்கி யுன்னன. தமிழ்ழ விடுதூல் புலிகள் கடந்த 20 ஆம்திக இரைக்கிய அலுவல்கள் தடைந்து 20 ஆம்திக இருத்து கடையைத் தளர்த்திய அலுவல்கள் தமித்து கடையைத் தளர்த்திய அலுவல்கள் தமித்து கடையைத் தளர்த்திய அலுவல்கள் தமிதமாக

அலுவல்சன் துரிதமாக நடைபெற்று வருகின்

நன், நீதிமன்ற அலுவல்கள் மட்டும் இயங்கிவருகின் றன. ஆனுல் நீதிமன்ற அமர்வுசன் எதுவும் இடம் பெறவில்லே.

#### ஸ்ரீலங்கா படையினர் கடலில் அட்டகாசம்

மீனவர்கள் புகார்

ம் வைள்க கடற்றெழிலானர்மீது ழி லங்கா சடற்படை மீண்டும் தாக்குதல், பொருள்கள் பறிமுதல், இருல்-மீன் அபகரிப்பில் ஈடுபட்டு வருவதாக மீனவர்கள் புகார் தெரி விக்கின்றனர். தேற்றும் நேற்றுமுன் தெ குமும் 2 தடுத்தீவு, சூறிகா ட்டுவான் சடற்பீரதேக கதில் இப்படியான சம்ப

னமும் ∍தடுத்தின், சூறிகா ட்டுவான் சடற்பிரதேச த்தில் இப்படியான சம்ப வங்கள் இடம்பெற்ற தாக அவர்கள் கூறினர். 'றெஜிபோம்' பெட்டி சனே அடித்து உடைப்ப

து டன் 'கொம்பாஸ்' முதலிய கருவிகள் கைப் பற்றிச் செல்வதாகவும் கூறப்படுகிறது. கடல் வலயச் சட்டங் களால் சொல்லொணுக்

களால் சொல்லொணுக் கஷ்டங்களே அனுமதி வீத்து, அனுமதி வழங் கப்படுகின்ற தேரங்க வில் தொழில் செங்து வாழ்வதற்கும் முடியா மல் மேற்கு றிப்பீட்ட சம்பவங்களால் மேலும் நசுக்கப்பட்டு வருவதாக மீனவர்கள் கவலே தெயி

### தீரு. க. கந்தசாமி

தீடு. கி. கிந்தசாயி

(தமிழ் அடித்கள் புனர்வாழ்வுக் கழகம்)
நீறியின் பெயரால் சேட்கிரேம்! மக்க
வின் தொடைக்க விடுதல் செய்யுங்கள்.
எந்தவேண்யும் மக்கள் தயரை மரு செனக்கொண்டவரை, உலகின்மூல் எங்க
ணும் எமது தமிர் மக்கள் தயரை எடுத் துச் சென்று உருவீன் பேற்று கண்ணி ரைத் துடைத்தவரை பணியின் குறுக்கே எத்தர் இடையுடி வினும், உடையா மனதோர் புறியாய் நின்று உதவிய மாமனத்தரை எசுற் எகக் சடத்தினர்கள்? தமிழ் அடிதின் புரிவாழ் நின்று உதவிய மாமனத்தரை எசுற் எகக் சடத்தினர்கள்? தமிழ் அடிதின் புரிவாழ்வு அமைப்பின் தாபக உறுடமி வசுர, தனராத தொண்டறை உடல் தனித்த கேண்யிலும் உறு திருவ் யாழு சேவை செய்த உத்தமரை கடத்தி யமை தர்மத்தையும், திரையும் மயக்கித் தல்குவய வைக்கும் செயலாகும், அவர் உறிறுக்கு ஊறு டூரிக் சென்வதற்கு ஒப் பானதாளும், எனவே மக்களின் தெருண் டனர் உடனடியாக விடுதல் செய்யுமாறு தர்மத்தின் பெயரால் கேமிழ் இனத் தின் கண்ணிரின் பெயரால் கேட்டுக் கொள்கின் றேம்.

2011 பட கண்முறையின் ola இது பயற் nal குறையுகம் **இன்றைய** நாளிகழ்

## வேண்டுகோள்

என்ஜின்நல்ல நில்விலு என சிறிய கார் தேவை. Prefect, Minor, A - 30 போன்றவை விரும்பத் தக்கது. வில் விபரங் கருடன் உடனே தொட ர்பு கொள்ள வும். (2017), உதயன், யாழ் ப்பாணம். (4569) கொம்பசிட்டர் பைன் டேர்ஸ் உடன் தேவைப் படுவதால் நேரில்வரவும். ஆண் பெண் இருபாலா ரும் திரும்பத்தக்கது. முத்திக்கொள்வோருக்கு முத்திடம்வழங்கப்படும்.

முந்துக சேகாளவோருக்கு முதலிடெம்வழங்கப்படும். சித்திரா அச்சகம் 664, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப் பாணம். (4741)

வீட்டுப்பணிப் பெண்

நன்முக வேஃ செய் யக்கூடிய 15ற்கும் 30 வயதுக்கு மிடைப்பட்ட பணிப்பெண் தேவை.

பணப்பிபண் தேவை. தங்கு மிடவசதியுண்டு. சம்பளம் பேசித் தீர்மா விக்கப்படும். நேரில் வர வும்: செ.நடனசபாபதி இல: 32, மருதடி விதி, யாழ்ப்பாணம். (4698)

மணமகன் ே தவை

Jaffna Vellala Hindu Parents in Colombo-Seek for Only Daughter 39 Years, Dowry Colombo-Cash

39 Years,
House in Colombo
Land in Jaffna Cash
Local or Foreign Currency and Jewellery Send
Horoscope with Details
251,C/o Uthayan Jaffna.
(4738)

காணவில்லே

களுவாஞ்சிக்குடி தும் பங்கேணி 40ம் கொவனி சிவலிங்கம் ரவி என்ற 12 வயதுள்ள சிறுவன் துன்னுல் வடக்கு க. சண் முசம் வீட்டிலிருந்து 28-5-88 இல் காணுமல் போய்விட்டார். சுமா

ரான உயரமும், சுறுப்பு நிறமும் மெல்லியதோற் றமும் உடைய இவரைப்

பற்றிய தகவல் தரு வோருக்கு சன்மானம் வழங்±ப்படும்.தொடர்பு

வழங்பப்படும்.தொடர்பு
முகவரி, சு. சண்முசம்
அல்லேயம்பத் துன்னுல்
வடக்கு, கரவெட்டி. மந்
திகை வைத்தியசாலேக்கு
அன்மையில். (4729)
காத் தி. கணபதிப் பிள்ளே ஆகிய நால்
எனது கிராமசேவ
கரால் உறுதி செய்யப்
பட்ட அடையாள அட்டைபோல் என்ப
னவற்றையாழ். கோப்
பாய் பஸ்சில் தவறவிட்டு
விட்டேன். எடுத்தவர்
கள் உதயன் காரியால
யத்தில் ஒப்படைக்கும்

தில் ஒப்படைக்கும் சேட்டுக் கொள்கின் ன் (4735)

தவறிவிட்டது

88 ஸ்ரீ 4586 CD 200 மோட்டார் சைக்கிளின்

புத்தகமும் சாரதிப் பத் திரமும் K. K. S. ரேட் டில் தவறிவிட்டது. கண் டெடுத்துக் கொடுப் ப

டைடுத்துக் காருப்ப வர்களுக்கு தகுந்த சன்மானம் வழங்கப் படும், தொடர்பு கொள் ளும் முகவரி: சி. விஸ்வ சத்தி னம். பூ ணு நி ஒழுங்கை, கொக்குவில் மேற்கு, கொக்குவில்

யாள அட்டை இல. 603262603 V வெலில் டன் தியேட்டருக்கு அரு காமையில் தவறிவிட்டது. எண்டெடுத்தவர் கள் உதயன் காரியால யத்தில் ஒட்படைக்கவும், சண்மானம் வழங்கப் படும். (4738)

1970 ஆம் ஆண்டு முனேத்தீவில் பிறந்து

முகுதைத்தில் பிறந்து நியூ லகி தா கவுஸ், ராபிதுத்திராலேண் 24/47 இல் ஸ்தூரியார் சிதி யில் வசிக்கும் நாகனில் கம் ஆ நக்தராஜனவா கிய எனது அடையான அட்டை வெலிந்டன்

திய என்ற அட்டை வெலியடை தின்ட்டரில் தவறிவீட் டது ஒப்படைப்ப வருக்கு சன்மானம் வழக டப்படும். (4740)

டைய அ... அட்டை இல. வேல் வெலிங் அ வ ப

என்னுடைய

பற்றிய வோருக்

யக்கி

தேவை க வேலே செய்

### **த்சின்னஞ் சிறு வினம்பரம்**\$

Gibolata (S.)

லை விதமான T. V சகல விதமான T. V நேடியோ, பூஸ்டர் அன் ரணு வயர் சவர்க்கடிகார ங்கள், கைக்கடிகாரங் கன், மின் விடுப்புகள், கூசணு மின் அடுப்புகள், T. V ஸ்ராண்ட நைஸ் குக்கர் மற்றும் எலத்றிக் வயறிங் பொருட்கள், பேற நாடுங்கள் New City Traders 135, Kasturiar Road, Jaffna (C5482)

சகவவிதமான நேடி யோ வீடியோ, டெக். T. V. ஆகிய வற்றில் உதிரிப்பாகங் கண் (வீடியோ Head களே (விடியோ I. C, ரான்சிஸ்டர் நான்சிஸ்டர் அன் பூஸ்டர்) ஆகிய நு மனிவான விஃல வற்றை மலிவான வில் வற்றை மலிவான வில் வீல் பெற்றுக்கோள்ள நாடும் இடம் Mini Tra des entre J. M. C. Building No. 3, Stanly Rd, Jaffna. (4709)

தேக்கு அலுமாரிகள், சட்டில்மெத்தைகள் வீட் டூப் பாவண் Show Case (தேக்கு), சாப்பாட்டு மேசைகள்கதிரைகள்காரி மேசைகள் கதிரை கள்காரி யா வயமேசைகள், கடை ShowCase(பெரிது), கண் ணுடிமேசைகள், இரும்புத் தளபாடங்கள், கண்ணு டிப் பொருட்கள் மற்றும் டிப் பொருட்கள் மற்றும் பல உடன் விற்பனேக் குண்டு M. தியாசராஜன் 326, பிரதான விதி, யாழ்ப்பாணம். (சென் பற்றிக்சந்திக்கு அருகில்)

Liplands Farm & 1941 Liplanus செக்கிரத்தில் அது திறையுள்ள வளர்ச்சிய டையும் Lohmann பிற டையும் Lohmann பிற திறையுள்ள வளாச்சிய டையும் Lohmann பிற வுண் சேவல் தஞ் சுகள் (29-6-88) புதன்கிழமை குறைந்த விலக்கு விற யோகிக்கப்படும். முன் கூட்டியே பதிவு செய்க. முகவரி இவ 9, கந் தையாவேன். கு மு வ த்தை ரேட், சுன்னுகம் ஸ்டேசனுக்கு அண்மை யில். (4730)

சகல விதமான ரேடியோ T. V வீடியோ டெக் ஆகியவ ற்றின் உதிரிப்பாகங்க போயும் (வீடியோ செட் 1. C டிரான்ஸ்சீஸ்டர், அன் ரான பண்டர்) அகிய டிரானல் சடைப் ஆகிய ரனு பூஸ்டர்) ஆகிய வறறை மலிவான விலே யிலும் நம்பிக்கையுடன் பெற்றுக்கொள்ள நாடுங் கள் R. V சென்ரர் F6. ா. அகிய ற ஆகிய நளின் சத்தை மேல்மாடி யில் யாழ்ப்பாணம். உரி மையாளர் விசு. (4732)

#### வீடு விற்பணக்கு

களிநொச்சி அக்கராயன் வளிநொச்சி அக்கராயன் குளம், ஆன்பத்திரிக்கு அருகாமையில் மூன்று ஏக்கர் வீட்டுக் காணியு டன் மூன்று ஏக்கர் வயல் காணியும் விடும் விற் கன் ஹோல், குனி, மலசலகுடம், 2 கிணறு கள் தேதுடன் சகல பிர யோசனங்களும் அடங்கி யது, இ. சங்ரரலில் ம் 490, அக்கராயன்குளம்.

#### வெளியீடு- விற்பனே

நயினே நாகபூஷணி ஆலய வரலாறும் அருட் பா மாலேயும் கலிஞர் நமினே நா. க. சண் முக நாதபூள்ள BSc. விலே ரூபா. 20/ தொல்பேல் பூபா. 20/ தொல்பேல் பீன பூபாலிஸ்சம் புத் தகசாலே, யாழ்ப்பாணம் (4718) (4718)

#### TYPEWRITER

தட்டச்சு இயத்தோல் சுள்ளாங்களும், விற் ஆம் அத்துடன் கிறந்தமுறை ஆம் திருத்திக்காள் வ வும் Fudo Enterprises 39/17 3rd Lane, Powy House Road Juffin (Samy & Co Sha'ra அருகாமையில், (C5300)

கலர் படம்

உங்கள் கலர்ப்படச் சுருள்களே மைக்கிரேர கொற்பியூட்டர் மூ வி சோழும்பு – சிங்கப்பூர் ஆகிய இடங்களில் பிரதி செய்ய விரும்புகின்றீர் தெய்ய விரும்புக் களா? Processing இல வசம் பிரதி P. C 4/50 Only Processing 25/-Only Processing 25/-தரமாகவும் விரைவாக வும் மனிவாகவும் பெற் றுக்கொள்ள கொழும்பு ஸ் கு டி யோ யாழ்ப்பா ணம். (C/4910)

திருமண சேவை அசிரியர்கள், வங்கி ஊழியர்கள் வெளிநாட் ஊழியர்கள் வெளிதாட் டில் தொழில் புரிவோர், சொந்த தொழில் செய்ப வர்கள்(இரு பா லார்) குறிப்புகளும் உண்டு உங் மணமகன் மணமகளே கிறிஸ்தவர்களும் தேர்ந் தெடுக்க அணேயாது நீங் கள் நாடவேண்டியது 'மாங்கல்யா'' 81/1

ரோப் போட்டோஸ்ரட் பிரதி சேவை

உங்கள் போட்டோஸ்ரட் பிரதிகளே

எமது சேவையின் விபரங்கள்

துகையகா வெளிப்படுத்தல் மூவர்ணத்தில் தனித்தனிப் பிரதிகள் (பச்சை, நீலம், சுறுப்பு) இறக்குமதி செய்யப்பட்ட கடதாசிப் பிரதிகள்,

நீண்ட காலத்திற்கு நிலேத்திருக்சத்கூடிய பிரதிகள்

நீங்கள் போட்டோஸ்ரட் பிரதியை

நாடும்பொழுது "ரொப்" போட் டோஸ்ரட் சேவையையே

எந்நேரமும் நாடுங்கள்.

ரோப் போட்டோஸ்ரட் பிரதி சேவை

யூனிவேர்சல் ரெலெக்ஸ்

550, ஆஸ்பத்திரி வீதி,

யாழ்ப்பாணம்.

[4567]

மிகவும் தெளிவானவைகளாகவும். ததிர்கள் வின்ன கள் சுவும் மலிவான வைகளா கவும் வே சுமான வைகளா கவும் பெற்றுக்கொள்ளலாம்

சுருக்கப் பிரதிகள்

இருபக்கப் பிரதிகள்

மறுபக்கப் பிர திரன்

விரிவப் பிரதிகள்

#### பம்பைமடுவில் குடும்பஸ்தர் கடத்தப்பட்டார்

வவுனியா ஜூன் 28 கடந்த புதன்கிழமை இரவு ஆயுதந்தாங்கிய கோஷ்டி ஒன்றிஞல் பம் பையடுவைச் சேர் ந்த

பம்பை மடுவைச் சேர்ந்த சுமார் 42 வயது டைய 7பின்னேசனின் தந் தையான க.செல்வராசா என்பவரே கடத்தப்பட் டவர் ஆவார்

டவா ஆவாா. சம்பவ தினத்தன்று அவரது வீட்டுக்கு வந்த ஆ யுதபா ணி களான சிலர், தண்ணீர் வாங்கி அருந்திவிட்டு விசார ஆகுந்திவிட்டு விசார ஆனத்தேன அவரை அழைத்துச் சென்றுர்க ளாம்.

னாம்.
மறுதான் கா ஃ ஒன்
பது மணிக்கு விசாரணே
மின் பின் அவரை விடு
வதாகக் கூறிச் சென்ற போத்லும் இன் வும்
அவர் வீடு நெம்பவில்ஃ என்று குறப்படுகிறது.
(இ-164)

#### COURTED CONTRACTOR ≬சாராயம் குடிப்போர் எண்ணிக்கை வீழ்ச்சி

கு**றைவு எ**ன்று கலால் நிணேக்களம் தெரிவித்

தது. 1986 இல் சுமார் 3 கோடி 16 லட்சத்து 62 ஆயிரத்து 732 லிட்டர் சாராயம் விற்பனேயாகி

சாராயம் விற்பணோரி யது.

\*\*1987 இல் 2 கோ டி 91 லட்சத்து 14 ஆபி ரத்து 494 விட்டர் சாரா யம் விற்பண செய்யப் பட்டதாக திண்க்களத் தின் புள்ளி விவர அறிக் கை தெரிவிக்கிறது. சாராயம் குடிப்பவர் களில் 30 சத விதமா குரிக்கள்ளச் சாராயம் குடிக்கின்றனர்.

குடிக்கின் றனர். சம்பளேயில்

சம்பளேயில் நடத்தப் ட ஆய்வு ஒன்றில் 7 ஆண்சுள் தினமும்

அல்லது வசு அல்லது வாரத்துக்கு மூன்று தடவை சாரா யம் குடிக்கிருர்கள் என்று கண்டு பிடிக்கப்பட்டது.

காரசில் 450 பேர் தின மும் கார் பி போத்தல் சாராயம் குடிக்கத் தவறு வதில்லே என்று கண்டு பிடிக்கப்பட்டது. பெண் குடிகாரர்களில் 85 சதவீ தமானேர் ஆண் குடிகாரர்களே மணத்த வர்கள் என்பதும் கண் டுபிடிக்கப்பட்டது. 25-75 வ ய துக்கும் திடைப்பட்ட பெண் கடோப்பட்ட பெண்

இடைப்பட்ட பெண் களே சாராயம் குடிக் கின்முர்கள் அவர்களில் பெரும்பாலோர் கொழும்பு மாவட்டத் தல் வடக்கு, மத் தி பகுதிரீவர் சேர்த்தவர் சன் என்று தெரிவிக்கப் படுகின்றது.

#### TOP PHOTOSTAT COPY SERVICE

Collect your Photostat Copy Sharper! Cheaper!! Faster!!!

#### Features:

- Reduction Copying
- Enlargement Copying
- Dual Page Copying
- Both Side page Copying
- Automatic Exposser Adjustment Copying in Three Colours
- Copying in Three Colours (Green, Blue, Black) Imported Special Copying Papers
- Our Photostat Copies Always Last Long.

THINK OF PHOTOSTAT COPY Think of TOP Photostat Copy Service

Top Photostat Copy Service Universal Telex 550, Hospital Road, JAFFNA. [45667

ஈழம் வாழ் மக்களுக்கு ஓர் நற்செய்து ! !

சென்னே மவுண்ரேட் புதிய ஜெமினி கொம்பிளக்ஸ்ஸில் அமைந்துள்ள

### சாயி ரவல்ஸ்

அன் ரூர்ஸ்

நிறுவனத்தார்

யாழ் மக்கள் நன்மை கருதி இப்போது 24/1, இல் சாயி ரவல்ஸ் அன் ரூர்ஸ் கிள ஸ்தாபனத்தை அமைத்துள்ளார்கள்.

- சத்திய சாயிபாபாவின் நேரடித் தரிசனம் சத்தாய சாயபாபாயான நேர்புத் திறிக்க பெற விரும்புகின்றீர்களா? நேரடித்திசீனமும், ஆரிர்வா தமும் பெற்றுபின்! புனிக ஸ்தலங்கள் தரிசிப் பதற்கும் அரிய சந்தர்ப்பம் அளிக்கின்
- \* CANADA செல்வகற்கும் ஒழுங்கு செய்

சாயி ரவல்ஸ் அன் ரூர்ஸ்

24/1, பெரியகடை வீதி, பெரியகடை, யாழ்ப்பாணம்.

(அனோசியஸ் ரெக்ஸ்ரைக்ஸ் அருகிக்) குஸ்ளை அலுவலாம்:

சாயி ரவல்ஸ் அன் ரூர்ஸ் 1ஆம் மாடியில் ஜெமினி ஸ்ருடியோ புதிய ஜெமினி கொம்பிளக்ஸ்

602, மவுண்ட்ரேட், சென்னே 6006

#### வகுப்புகள் 2 ஆம் திகதி ஆரம்பம்

வித் தியாலயத் நில் முறை சாராக் கல்வி மோட்டார் பொறித் தொழில் வகு ப்புகள் எதிர்வரும் இரண்டாம் திகதி சனிக்கி முமை

கன்னுகம், ஜூன் 28 இருபாலாரும் இப்பயிற் மயிலணி சைவ மகா சிக்கு விண்ணப்பிக்க த் தியாலயத் தில் முடியும் என்றும் விண் ஹாசாராக் கல்வி ணப்பங்கள் இம்மாதம் 25 ஆம் தொடுக்கு முன் அனுப்பிவைக்கப்பட வேண்டும் என்றும் வித்தி யாலய அதிபர் திரு ஐ ஆரம்பமாகின்றது. மஇதைரன் எமது செய்தி எட்டாம் வகுப்புரித்தி யாளரிடம் தெரி வித் அடைந்த ஆண் - பெண் தார். (இ-27)

#### மஞ்சவனப்பதி முருகன் ஆவய தர்மகர்த்தா சபை

23-6-88ல் உதயன் பத்திரிகையில் கொக் 23-6-88ல் உதயன் பத்திரிகையில் கொக் குவில் மேற்கு மஞ்சவனப்பதி முருகன் ஆலய தர்மகர்த்தா சபைக்குத் தெரிவு செய்யப் பட்டவர்களாக அறிவித்தலில் காட்டப்பட் புருப்பவர்கள் சட்டப்படி தெரிவுசெய்யப் பட்டவர்கள் ஆவர் என்பதை அடியார்க ஞக்கு அறிவிக்கின்றேம். குறித்த ஆலயம் யாழ் மாவட்ட நீதிமன்ற வழக்கு இல TR20க் பேதியப்பட்ட விதிப்பின்படியும் நிருவாகத்திட்டத்தின்படியும் நிர்வகிக்கப் படுகின்றது.

திரு. மு.வெசுப்பிரமணியம்,திரு: சு.பால சுந்தரம் ஆகியோர் கூறியுள்ளவாறு தர்மகர் த்தா சபை நிர்வாகத் திட்டத்திற்கு விரோக மாகவும் தரன்தோன்றித்தலமாகவும் செயற் படவில்லே என்பதைத் தெரிவிக்கின்றேம்.

இ. பொன்னம்பலம்.

சௌரவ செயலாளர் க, பாலசுப்பிரமணியம்.

\* உங்களுக்கு வேண்டிய மணமக்களத் தேர்ந்தேடுக்கவும் காணிக் கட்டடங்கள

விற்கவும், வாங்கவும்

சோதிடம் பார்க்கவும் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்:

கனடா, சவூதி, மணமக்கள் கைவசம் உள்ளனர் பிரதிநிதிகள் தேவை

சத்திக்கும் தேர**ம்** கானே 9,00 மணி முதல் 1.00 ம**ணி வரை** 

வரோதயன் Varothayan

இந்துக் கல்லூரி அருகாமை பலாலி வீதி, உரும்பராய்.

#### 31ஆம் நாள் நீணேவு அஞ்சலி



திருமதி. இள்யதம்பி தங்கம்மா

தோற்றம்: 18-10-1912

29-05-1988

அன்பின் உருவாய் அறிவின் கடராய் பண்பின் நிறைவாய், பா சத்தின் பிறப் பிடமாய் வாழ்ந்து எமக்கொல்லாம் நல்லழி காட்டிய அன்புத் தெய்வமே நீங்கள் எம்மை விட்டுப் பிரிந்து 31 நாள் சென்முலும் உங்கள் நிக்கவு எமது இதய க்கை விட்டு என்றென்றும் பிரியாது நிற்கும்.

இன்று செவ்வாய்க்கிழமை 28-6-1988 மு.ப. 10.00 மணி அளவில் மாதகல் கிழக்கில் வாழும் அன்னுரின் மகன் திரு.இ. அதி கார சிங்கத் தின் ''தங்கனில்லா'' இல்லத்தில் அந்தியேட்டி வை பவம் நடைபெறும்.

அன்னுரின் பிரிவால் வாடும் மக்கள், மருமக்கள்,

(4816)

#### புதிய உயர் கல்லூரி வெளிவாரிப் பட்டப்படிப்பு ஆண்டு 1989/90

கலேமாணி B. A.

வணிகமாணி B, Com. க. பொ. த. [உயர்தரப்] பரீட்சையில் பாடங்களில் சித்தியடைந்தவர்கள் வி

பாடங்களில் அத்துயடைந்தவாகள் வண ணப்பிக்கலாம். விபரங்களேயும் விண்ணப்பப் படிவங்களே யும் இலவசமாக நேரிலும் தபால் மூலமும் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

விரிவுரையாளர் குழு, கூலமாணி B.A.

பொருளியல் கமிழ்

— குமாரவேல் குழந்தை குணராசா

இந்துநாகரிகம் மெய்யியல்

அருள்நங்கை சிவானந்தன்

அறசியல் குமார்
முக்கிய குறிப்பு: வணிகமாணிப் பயிற்றி
நெறிக்கு பிரபல வர்த்தக விரிவரையாளர்
நிரு. தேவாவும் பிரபல கணக்கியல் விரி
வுரையாளர் நிரு. வன்னியநிங்கமும்
தீண்ந்து செயற்படவுள்ளனர். மாணவர்
களின் வேண்டுகோருக்கிணவ் உவரா இறுஇ
விரிவுரைகள், நிழமை நாட்கள் விரிவுரைகள் என இரு பிரிவாகப் பயிற்றி நெறிகள்
ஆரம்பிக்கப்படும் என்பதை அறியத்தருவின்
ரேமும்.

விண்ணப்ப முடிவு திகதி 31-7-88 விபரங்களுக்கு: S. அருள்நங்கை

புதிய உயர் கல்லூரி

ஆரியகுளம் சந்தி, யாழ்ப்பாணம்.

புதிய உயர் கல்லூரி

ம் இயி க்கியியி மகிஞ்ஸ்க்க் by Noolaham Foundation வரிக்கியின் 475382 (C noolaham.org | aavanaham.org

பேரப்பி ள்ளேகள்

### 🖍 கொக்குவில் நந்தாவில் கற்புலத்து மனேன்மணி ரதோற்சவ

அம்பாள் அருள் புரிவாராக பாய், பெட்டி, தும்புத்தடி, மற்றும் பொருட்கள் மலிவாகப் பெற்றுக்கொள்ள

### **BUTTANGITTA**

யாழ்ப்பாணம்.

அம்பாளின் திருவருள இறைஞ்சுகின்றேம். சகல விதமான பலசரக்குகளே நீதான விஃயில் பெற்றிட

### நல்லூர் மேயர்ஸ்

கொக்குவில்.

அம்பாள் ரதோற்சவத்தை வாழ்த்துகின்றேம்



இயந்திரம்ஸ் 36, மணிக்கூட்டு வீதி, யாழ்ப்பாணம்,

கோயில் திருவிழா சிறப்புற வாழ்த்துகின்றேம்



பிரதம குருக்கள் நந்தாவில் அம்மன் கோவில்,

அம்பாளின் அருளே நாடுகின்மேும்

புடவை வகைகள் ் ரெடிமேட் ஆடைகள் ᄽ் யான்ஸி குட்ஸ் ுபான்வி குட்ஸ் ★ சூட்கேஸ், குடைவகைகளே மொத்தமாக, சில்லறையாகப் பெற்றுக்கொள்ள நாடுங்கள்

> அருணகிரி நேடிங் கே. கே. எஸ். வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

தேரேறி வரும் அம்பாள வணங்குகின் றேம்

தரமான டொபி, இனிப்பு 🗡 பிஸ்கட் வகைகளே மொத்தமாகப் பெற்றுக்கொள்ள

> ஒலிப்பிக் இன்டஸ்றீஸ் பொற்பதி வீதி, கொக்குவில்,

அம்பாளின் - திருவருளே நாடுகின்றேம் கல்யாணப் பட்டுப் புடைணைவகளுக்கு

கணேசன் ஸ்ரோர்ஸ், 63, கே. கே. எஸ். வீதி, யாழ்ப்பாணம். தொலேபேசி. 24025

## வயல்கள்மத்தியில்வனப்புடன்

## தகழும் மனேன்மணி அம்மன்

கொக்குவிவத்தத் வில் சுற் புல த்து மனேன்மணி அம் மன் ஆலய ரதோற் சவம் இன்று வெகு சுறப்பாக நடை பேறுத்றது. அதை யோட்டி இச்சிறப்பு மவர் வெளியிடப்

கொக்குவில் நந்தா விலின் கண்ணே, பல குளங்களும், நெல் லயல்சளும், தோல்

கு எ ங க ஞ ம், தெல் லயல் சுரும், தோட்ட நிலங்களும், பலவித மான சோல்லக ரும் நிரம் பியுள்ள மூர்த்தி, தலம், தீர்த்தம் என்பன முறை யாக அமைந்துள்ள இ இடத்திலே, இற்றைக்கு இருநூறு வருடங்களுக்கு மூன்னர் எமது முன் ஞேர்கள் ஓர் அம்பாள் ஆவயத்தை அமைக்க முயற்சித்தார்கள். அப்பொழுது, வண்ணே முறைக்கு குற்புகத்தில் கட் இருந்த ஸ்ரீவைத்திலி கச் செட்டியார் நந்தா வீல் சுற்புலத்தில் கட் ை டிட வேல்களுக்குக் கற் சன் எடுத்து வந்தார் கள், சுற்புலத்திலே செட் டிட வேல்களுக்குக் கற் சன் எடுத்து வந்தார் கள், கற்புலத்திலே செட் டியார் திரவியம் கண் டார்! ஒளி கண்டார்! என்றும், அதை த் தொடர் ந்து இவடி உள்ள மக்களும், செட்ம யார் அவர்களும் கற்பு லத்தில் அம்பாளுக்கு ஓர் ஆலயம் அமைத் தார்கள் என்றும் எமது மகாகையர்கள் கறக் வர்கள் என்றும் எமது மூதாதையர்கள் கூறக் தேட்டுள்ளோம். இக்கோவில் நற்பல

இக்கோவை நந்தாவை கற்புலத்துக் கண்ணகை கற்புலத்துக் கண்ணகை அம்மன் கோவில் என இக்கிராமத்திலும் அயல் கிரா மங்க ளி லும் பிரசித்தி பெற்று விளங்

முரித்தி பெற்று வளங்குகிறது. இந்தக் காலத்தில் ஸ்ரீ சின்னத்தம்பி ஐயர், சின் ணேயர் என்ற உயர் பிரா மண குல உத்தமர்கள் பூசையைத் திறம்பட நடாத்தி வந்தார்கள் என்றும் -அவர்களுக்குப் பின்

அவர்களுடைய சந்ததி யினர் கோயிற் பூசைகள் நடாத்தி சிறப்பித்தார் கள் – என்றும் அறிகி கேஸ்ர்

தன் – என்றும் அறிலி பேரும். 1920 ஆம், 1921 ஆம் ஆண்டளவில் இப்பததி யின் வைத்தியர் திரு. அ. சின்னத்துரை அவர் களதும், மற்றும் பல

1943 ஆம் ஆண்டன விலே இரு, சி. அருளம் பலம் அவர்களும், ஊர் வர்த்தகர்களும் ஏற்க னவே உள்ள பரிபாலன சபையாரும் சேர்ந்து ஒரு பொதுக்காக மன்னகர்

சைய அம்பாகள்ளதும் முயற்சியால் ஜீமனேன் மணி அம்பாள் பிர இஷ்டை செய்து மகா கும்பாபிஷே சமும் செய்

கும்பாபிஷே கமும் செய் யப்பட்டது. அதன் பின்னர் 1938 இல் சைவசமய சிலர்க ளாகிய திரு. சி. முத்து கேலு ஜே. பி. அவர் கீனத் தல்வராகவும், திரு. இ. சீனிவாசசம் அவர்களேக் காரியதரிலி அவர்களேக் காரியதரிலி அவர்களுக் கார்பதான் யாகவும், திரு, த பொன் னம்பலம் அவர்களே தஞ திகாரியாகவும் ொண்ட ஓர் ஆலய பரிபாலன சபை அமைக்கப்பட்

<sub>தொனு</sub>வசயதனர். அதற் குரிய உறுதிகளும் எழு கப்பட்ட

தப்பட்டன. காலப்போக்கில் தர்ம கர்த்தாக்களில் சிலர் இறத்து விட்டமையால், ஆரம்ப தர்மகர்த்தாக் இறத்து ஊ ஆரம்ப தர்.மகர்த்தான களில் ஒருவரான திரு. தி. அருளம்பலத்துடன், திரு. செ. ஆறமுகம், திரு. க. இராமஞ்தன் இரு. க. இராமஞ்தன் இருவரும் சேர்க் தி, அருள்பட திரு, செ, ஆறமுகம், திரு, க. இராமனுதன் ஆகிய இருவரும் சேர்க் கப்பட்டு ஆலய பரிபால னம் சிறப்புற பெற்று வருகின்றது.

1966ஆம் ஆண்டு திரு. ஆ. அப்பையா அவர் களின் உதவியுடன் கும் பாபிஷேகம் சிறப்புற நடைபெற்றது கோவி லின் வளர்ச்சியின் முதல் படிக்கல்லாகும்.

1978 ஆம் ஆண்டள வில் இராஜகோபுரம், முன் மண்டபம், உள் வீதிக் கொட்டகைகளும் பரிபாலன சபையின ரால், பொதுமக்களின் உதவியுடன் நெப்புற தால், பொதும உதவியுடன் சிறப்புற அமைக்கப்பட்டது. ஆரம்ப காலங்களில் இரு தேரப் பூனசுகளும் ஆனிமாதத் தில் தேகு

டன் கூடிய பத்து நாள் திருவிழாக்களும் பங்கு னித் திங்கள் தோறும் பொங்கல் பூசை களும் மிகச் சிறப் பாக நடைபெற்றன. காலப்போக்கில் அவற் றுடன்தவராத்திரி, கந்த சஷ்டி, திருவேம் பாவை பூசைகளும் சேர்

ந்து செறப்புற நடை பெற்று வருகின்றன.

பெற்று வருகின்றன.

1966ஆம் ஆண்டு அம்
பாஞ்ச்கு ஒரு சித்திரத்
தேர் அமைக்க வேண்டு
மேன பரிபாவன சபை
யும் ஊர் மக்களும்
இருப்பணிச் சபையை
அமைத்தனர். இருப்பணிச் சபையை
அமைத்தனர். இருப்பணிச் சபையின் அயரா
முயற்சிவினுவ் திருநெல்
வேலியைச் சேர்ந்த திருஆறுமுகம் அவர்சளின் வேலியைச் சேர்ந்த இரு. ஆறு முகம் அவர்களின் புத்திரர்கள் இரு. தம் இனம் சகோ தரர்களாக கம்பின் மின் வரலாறு அடக்கிய ஒரு இத்திரத் தேர் அடைக்கப்பெற்று கெள்ளாட்டம் 1966 ஆம் இண்டு அடியாகம் ஆம் ஆண்டு ஆடிமாதம் 7ஆம் இ இ இ இ இ படிபாதம் தைய அரச அத்பர் ஜூ சத்தச தீவமையிலே நடையபற்றது.

முதன் முறையாக சித் நிரத் தேளிலே அம்பாள் 12-7-1966 இல் பவனி வந்தாள். இரு பத் தி ரண்டு வருடங்களின் பின்னர் பிள்ளேயாருக் கும், முருகப் பெருமா னுக்கும் தனித் தனவே இரு சித்நிரத்தேர்கள் செய்யப்பட்டன்.

இன்றைய தினம் தோகமீது பவன்வரும் அழகுக் காட்சியைத் தரிசித்து அம்பாளின் இஷ்டசித்திகளேப் பெற் றுய்யும் வண்ணம் வேண் டுகிறுேம்.

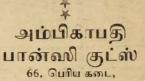
40 வருடங்களாக ஆல யத்தின் சகல வளர்ச்சி மிலும் பங்குபற்றி ஊர் மக்களின் நன்மதிப்பைப் பெற்ற சிவஸ்ரீ நா.முத் துக்குமாரகவாயிக் குருக் அவர்கள் அம்பா ளின் திருவடிபெய்த அவ ரது சிரேஷ்ட புத்திரன் வேதாகம் கிரியா கிரோ ண்மணி மு. ஜெயந்தி நாதக்குருக்கள் இப்பணி யைத் தொடர்ந்து பொது மக்களின் உதவி யுடனும், பெரிபாலன சபையுடனும் சேர் ந் து செறப்புற நடாத்தி வரு புரிவாராக! THAS TECHNICAL SERVICE தாஸ் டெக்னிக்கல்ஸ் சேர்விஸ்

Photo graphers
18, FOURTH ROSS STREET,
JAFFNA.

நந்தாவில் கற்புலத்து மனேன்மணி அம்பாள் ரதோற்சவம் இனிது நடைபேற அம்பாளப் பிரார்த்திக்கின்ளும்.

சிற்றி கொன்ராக்ரர்ள் கோரில் வீநி, கொக்குவில் கிரக்கு

> அம்பா ரின் அருள இறைஞ்சுகின்றேம்



யாழ்ப்பாணம். அம்பாள் அருள இறைஞ்சுகின்றேம்

கல் விதமான பிழுவைக்கள், இறம்இந்தியா மூக்குத்து வீப்பூவகைகள், இறம்இந்தியா முக்குத்துன், கொழும்பு மூக்குத்துன் மற்றும் சகல இந்தியப் பொருள்கள்யும் பெற்றுக்கொள்ள நாடுங்கள் V

### சிவசம்பு ஸ்ரோர்ஸ்

3, மின்சார நிலய வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

அம்பாள் அருள்பெற்று நீடுழி வாழ வாழ்த்துகின்றேம்

கோயில் அபிஷேகச்சாமான்கள் விளவுசூடம் மருந்துச்சரக்குகள் மொத்தமாகவும் கில்லறையாகவும் பெற்றுக் கொள்ளலாம்.

\* C. S. கைவாசம்பிள்ளே & சன்ஸ்

5, பெரிய கடை, யாழ்ப்பாணம்.

அம்பாளின் திருவருள இறைஞ்சுகின்றேம்.



நிரு டியூஷன் சென்ரர் ஸ்ரேஷன் வீடு, கோண்டாவில்.

நந்தாவில் சுற்புலத்து அம்பாள் அருளால் நிருத்தியமைக்கப்பட்டு மீண்டும் எமது வியாபாரத்தை ஆரம்பித்துள்ளோம்.

நியூ சிகேபி ரெக்ஸ்ரைல்ஸ்

7 (74) பெரிய கடை, யாழ்ப்பாணம். கொலேபேசி, 23503

அம்பாள் அருள் புரிவாராக!

சகல விதமரன பலசரக்குச் சாமான்களேயும் நிதான விலேயில் பெற்றிட

மயில்வாகனம் ஸ்ரோர்ஸ்

#### அம்பாள் அருள் புரிவாராக!

கோயில் வீதி,

ஓடர் நகைகள் குறித்த நேரத்தில் உத்தரவாதத்துடன் செய்து கொடுக்கப்படும்.

ஒரு**முறை விஜயம்** செய்தால் உண்மை விளங்கும்

மதராஸ் ஜுவலறி மாட் தங்க இவைர நகை வியாபாரம்

264, singulurically Noolanam Foundation in Grining unipini min nord | aayanahamin od aff, मार्गा के कि

முருகன் றைஸ்மில்

அம்பாளின் திருவருள்

நாடி இறைஞ்சுகின்றேம்

குறைந்த விலேயில் தரமான அரிசி மற்றும் பலசரக்குச் சாமான்களேப்

பெற்றுக்கொள்ள

#### அவர்கள் மீது நடவடிக்கையாம்

கொழும்பு, ஜூன். 28 அரசு வழங்கிய துப் பாக்கிகளேத்தொலேத்து விடும் மாகாண சபை உறுப்பினர்கள் மீது சட்டநடவடிக்கை எடுக் கப்பட வேண்டும் என்று சிபார்சு செய்யப்பட்டுள்

இதுவரை 40 மாகாண சபை உறுப்பின ர்களுக்கு அரசிஞல் வழங்கப்பட்ட துப்பாக்கிகள் காணுமற் போய்விட்டன என்று முறையிடப்பட்டுள் எது.

மேன் முறை மீட்டு நீதிமன்ற மீளாய்வு விண் ணப்ப இலக்கம் 891/86 கொழும்பு மாவட்ட நீதி

மன்ற வழக்கு இலக்சம் 33010/5

(9-可)

ஜீ.சி.ஈ. விசேஷ பரீட்சை:

இவர்கள் தோற்ற முடியாது யாழ்ப்பாணம், ஜூன்28

கடந்த டிசம்பர்மாதம் யாழ். மாவட்டத்தில் தடைபெருது. ஏனேய மாவட்டங்களில் நடை பெற்ற ஜி. கி. ஈ, சாதா ரணப் பரீட்சையில், எவ் விடத்திவாவது, ஏதாவ தொரு பாடத்திலேனும் பரீட்சைக்குத் தோற்றி யுள்ளஎந்தப்பரீட்சாத்தி

இத்தகவலேபரீட்சைத் திணேக்கள அதிகாரி திரு கே சின்னத்துரை உதய னுக்குத் தெரிவித்தார்

அத்துடன் சமயம் மொழி தொழில்துட்பப் பாடங்கள் என்பனவற் றில் பரீட்சாத் திகள்மாற் றத்தை ஏற்படுத்தவிரும் பின் தகுந்த ஆதாரத் துடன் ஏற்படுத்தலாம் பரீட்சைக்குக் தோற்ற துடன் ஏறபடுக்கையை புடங் யும், புத்தாகநடைபெற வுள்ள ஜி சீ சு வி சேட பரீட்சையில் தோற்ற மழ்யாது எனவும், சேலைய படும் அவர் தெரிவித்தார் (ஒ-114)

### அறிவித்தல்

முருகேசு சட்டத்தரணிகளும் நொத்தாரிசுகளும் கொழும்பு

இலங்கை ஜனநாயக சோசலிசக் குடியரசின் மேன் முறையீட்டு கீ கிமன் றத் தில்

கொழும்பு மாவட்ட நீதிமன்றத்தின் தீர்ப் பிற்கு எதிராக குடியியல் நடவடிக்கை முறைக் கோவையின் பிரிவு 753 இன் கீழ் மீளாய்விற்காக செய்யப்படும் விண்ணப்ப விடயத்தில்

ஐக்கிய அரபுக்குடியரசு, டிபாய் இண்ச்சேர்ந் ததும், கொழும்பு – 1, வோட்டஸ் வீதி, இவக்சம் 64 இல் ஓர் கிண்யையும் வியாபார ஸ்தவத்தையும் கொண்டதுமான யூனியன் பாங்க் ஒவ் த மிடின் சஸ்ட் லிமிட்டட். வழக்காளி

at Bii

இலக்கம் 36. டீன்ஸ்டன் இடம், கொழும்பு-3 எனும் முகவரியைக்கொண்ட பனே எங்கா ஆமிட்டட்.

லிமிட்டட். இலக்கம் 12A, கிறகறிஸ் வீதி, கொழும்பு -7 எனும் முகவரியையும் இலக்சம் 8234 கிறசன்ட் பீச் ழேட், பீஐன், மிச்சிகன் 48755 ஐக்கிய அமெரிக்கா இனேயும் சேர்ந்த ஷரி, ஈஜன்

ஷமர்சன் இலக்சம் 10, கின்ரெஸ் அவனியூ, கொழும்பு-4 எனும் முகவரியைக் கொண்ட சணபதிப்பிள்ள பாலசந்திரன்,

பாவசந்திரன், இலக்கம்55, உருத்திராமாவத்தை, கொழும்பு-6 எனும் முகவரியைக் கொண்ட தம்பிப்பிள்ள நடேஸ்வரன். இலக்கம் 99, சென்ற் பெனடிக்ஸ் மாவத்தை, கொழும்பு - 13 எனும் முகவரியைச் சேர்ந்த சுப்பையா குமார்சாமி. இலக்சம் 26, அரத்துசா ஒழுங்கை, கொழும்பு-6 எனும் முகவரியையும், இலக்சம் 38, கானிவீதி, கொழும்பு - 6 இண்யும் சேர்ந்த இறுல் ட் கோழிஸ் சமரதாயக்கா.

எதிராளிகள்

ஐக்கிய அரபுக்குடியரசு, டுபாய் இனச்சேர்ந் ததும் கொழும்பு – 1, லோட்டஸ் வீதி, இலக்கம் 64 இல் ஓர் கிள்யையும் வியாபார ஸ்தலத்தையும் கொண்டதுமான யூனியன் பாங்க் ஒவ் த மிடின் சுஸ்ட் லிமிட்டட்.

வழக்காளி - மனுதாரர்

எதிர்

இலக்கம் 36, டீன்ஸ்டன் இடம், கொழும்பு - 3 எனும் மூகவரியைக் கொண்ட பஞே லங்கா விபட்டட்.

வதும் முகவரியைக்கொண்ட சண்டுப்பு-4
வூக்சம் 10, கின்ஞெஸ் அவனியூ, கொழும்பு-4
வூம் முகவரியைக்கொண்ட சபை திப்பிள்ள பாலசந்திரன்.
இலக்சம் 55, உருத்திராமாவத்தை கொழும்பு-6
எனும் முகவரியைக்கொண்ட தம்பிப்பிள்ளே நடேஸ்வரன். இலக்சம் 99, சென்ற் பெனடிக்ஸ் மாவத்தை கொழும்பு – 13 எனும் முகவரியைச் சேர்ந்த சப்பையா குமாரசாம். இலக்சம் 26, அரத்துசா ஒழுங்கை, கொழும்பு-6 எனும் முகவரியையும் இலக்சம் 38, காலிவீதி, கொழும்பு – 6 இன்யும் சேர்ந்த தெருல் ட் கோமிஸ் சமரநாயக்கா.

எதிராளிகள் – பிரதிவாதிகள்

மேற்குறிப்பிட்ட 1ஆம் எதிராளி—பிரதிவாதிக்கு

மேற்குறிப்பட்ட 1ஆம் எதுராள்—பிற்தியித்க்கு வழக்கானி - மனுதாரர்- வங்கியின் விண்ணப்பம் அத்துடன் அணேக்கப்பட்ட ஆவணங்கள் மற்றும் வழக்காளி - மனுதாரர் - வங்கியின் தத்துவக்காரரின் சத்தியக் கடதாகி ஆகியவற்றை வாசித்த பின்னரும் சட்டத்தரணிகளும் பிரசித்த நொத்தாரிக்களுமான திருவாளர்கள் முருகேசு இன் அனுசரணேயுடன் ஆஐராகிய சட்டத்தரணிகள் திருவாளர்கள் எஸ். கிவராசா, ஏ. ஆர். சுரேந்திரன் அவர்கள் கன் கேட்டுக்கொண்டதன்படியும் இவ்வீண்ணப்பம் பற்றிய அறிவித் தல் உங்களிற்கு கொடுக்கப்பட்டும் சேர்ப்பிக்கப்பட வேண்டும் எனவும் இந்நீதிமன்றம் கட்டளேயிடுகின்றது.

ஆகவே இவ்விண்ணப்பம் கொழும்பு ஷல்ஸ்டப்பிலுள்ள இந் நீதிமன்றத்திஞல் 1988 ஆம் ஆண்டு யூலே மாதம் 19ஆம் நிகதி முற் பகல் 10.00 மணிக்கு அல்லது இந் நீதிமன்றத்திற்கு வசதியான இன்ஞேர் நாளில் விசாரிக் ப்படும் எனும் அறிவித்தலே ஏற்றுக் கொள்ளவும். அத்துடன் இவ் விண்ணப்பம் ஏன் ஏற்றுக் கொள்ளப் படக்கூடாது என்பதற்ரான ஏதேனும் காரணம் இருப்பின் அதனே யும் தெரிவிக்கும்படி இத்தால் சேட்டுக் ொள்ளப்படுகின்றீர்.

ஆவ் விண்ணப்பத்தின் பிரதிகள், அத்துடன் இஃனக்கப்பட்ட ஆவணக்கள், வழக்காளி, — மனு தாரர் — வங்கியின் தத்துவக்கார ரீன் சத்தியக்கடதாசி என்பவற்றின் பிரதிடின் மேன்முறையீட்டு நீதிமன்றத்தின் பதிவகத்தில் அதற்குரிய எட்டணத்தைச் செலுத்திப் பெற்றுக்கொள்ளலாம், அல்லது கொழும்பு — 1, போக் வீதி, கேமாஸ் கட்டடம் 3ஆம் மாடியில் உள்ள திருவாளர்சன் முருகேக (வழக் காளி-மனுதாரர்-வங்கியின் டநிவு செய்யப்பட்ட சட்டத்தரணிகள்) அவர்களிடம் இருந்து உட்டணம் இன்றிப் பெற்றுக் கொள்ளலாம்

நீதிமன்றக்கட்டீனப்படி

#### மானிப்பாயில் விபத்து

ஒழுங்கையால் வந்து பிரதான வீதிக்கு ஏறிப வர் பஸ் விபத்தில் சிக் குண்டு மரணமாஞர். கோண்டாவினேச் சேர்

ந்த சுந்தையா குணரத் தினம் (வயது 26) என்ப வரே இவ்வாறு மரண மானவரால்

மரணமானவர் கட ந்த ஐந்து வருடங்க ளாகவெளி நாட்டில் வேலே பார்த்தவர் என்

றும் — கடந்தஇரண்டுவாரங் களுக்கு முன்னரே யாழ்ப்பாணம் திரும்பி ஞர் என்றும் தெரியவந் துன்னது இவருடன் சைக்கிளில் வக்க வொகு மன்னி

இவருடன் சைக்களில் வந்த இவரது மண்வி யும் படுகாயமடைந்த நிலேயில் யாழ் ஆஸ்பத் திரியில் சேர்க்கப்பட்டுள் வந்த

மானிப்பாய்ச் சந்தை க்கு அருகாமையில் சட ந்த சனிக்கிழமை இச்சம் பவம் நடைபெற்றது. (ஒ-10)

திருமலேயில் அடகு நகை மீளளிப்பு

யிரி பிடிப்பு
திருகோண மஃவில் மக்
கள் வங்கியில் அடகு
வைத்த நகைகாருக்குரிய பணம் செலுத்தியவர்க ருக்கு டந்த சனிக நெக்கு டந்த சனிக மிழகை முதல் தகைகள் மீளரிப்புச் செய்யப் பட்டுவருகின்றன. கடந்த காவங்களில்

படருவருக்க நன், கடந்த காலங்களில் பணம்செலுத்திய மொத் தம் 900 பேருக்கு நகை கள் மீள்ளிப்புச் செய்யப் படவுள்ளன

படவுள்ளன. இருகோணமஃவமக்கள் வங்கிக் காரியாலயத்தில் வைத்து நகைகள் மீள வழங்கப்பட்டன. (ஒ-150)

ஊர்காவவர் வாபஸ்

கொழும்பு, ஜூன் 28 தென்மாகாணத்துக்கு ுதனமாகாணத்துக்கு அனுப்பி வைக்கப்பட்ட ஊர்காவல் படையினர் வரபஸ் வாங்கப்பட்டு சொந்த ஊர்களுக்கு அனுப்பி வைக்கப்பட்ட னர் என்று அறிவிக்கப் என்று அறிவிக்சப்

னர் என்று அறிவிக்கப படுகிறது. கமார் மூவாயிரம் ஊர்காவல் படையின ரில் நூறுபேர் மட்டுமே தென் மாகாணத்தில் தற்சமயம் பணியாற்றி வருகின்றனர் என்று தெரிவிக்கப்படுகிறது.

நவாலியில் மெய்வல்லுனர் GUILLE

யாழ்ப்பாணம் ஜூன் 28 நவாலி கொத்தணி அமைப்புப் பாடசாலேக ளுக்கான மெய்வல்லு ளுக்கான மெய்வல்லு னர் போட்டி இன்று 28 ஆம் திகதி காலே தவாலி மகாவித்தியா லய வின்யாட்டு மைதா னத்தில் கொத்தணி அதிபர் இரு.கே, மாணிக் கம் தலேமையில் நடை பெறும்.

பைறும். மானிப்பாய் வட்டா ரக் கல்லி அதிகாரி திரு. ச. தனஞ்செயன் பிரதம விருந்தினராகக் கலந்து கோள்கின்முர்.

நயினேயில் சென்ஜோன்ஸ் அம்புலன்ஸ்

நயின் பூரீ நாகபூசணி அம்மன் விசேஷ உற்சவ சாலத்தை முன்னிட்டு அடியார்களின் நன்மை அடியார்களின் நன்மை கருநி சர்வதேச சென் ஜோன்ஸ் அம் புலன்ஸ் சோவில் விடுயில் அமைந் 

#### 1 ஆவது பிறந்தநாள் வாழ்த்து



#### Fளொறிஸ்ரா (ஷாலினி)

கிளிநொச்சி திருநகர் இல. 132ஐச் சேர்ந்த கமலேந்திரன் – புஸ்பமலர் தம்பதிகளின் செல்வப் புதல்வி Fனொறிஸ்ரா (ஷாலினி) 28-6-88 இன்று

பளாறிஸ்ரா (ஷாலினி) 28-6-88 இன்று முதலாவது பிறந்த நாள் தமது இல்லத்தில் வெகு விமிசையாகக் கொண்டாடுகின்குர்.
இவரை அப்பா, அம்மா, தொட்டப்பா, தொட்டப்பா, தொட்டம்யா, மற்றும் உற்குர், உறவினர் கள், நண்பர்கள் சல்னியில் கலேமகளாய், செல்வத்தில் செல்வ முளாய், பொறுமையில் பொக்கிஷமாய், குணத்தில் குலமகளாய் பல்லாண்டு காலம் வாழ்க் என வாழ்த்துகின்குர்கள்.

(4529)

TITITITITITITITITITI

#### முதலாவது நீனேவுதினம்

அமரர்

திரு. வெங்கையா மகாலிங்கம் அவர்கள்

தோற்றம்: 03- 12- 1944 **多多: 28- 06- 1988** 

10-06-1987

அவராகளோ ஷெ அமரரை நினேவுகரும் முசமாக ஊரியவத்தை ஸ்ரீ சாளியம்பாள் தேவஸ் தானத்தில் புதிதாக அமைக்கப் பெற்ற தன்னீர்த்தொட்டி இறப்புவிழாவும், விசேஷ்பூசையும், அன்னதானமும் 28.06.88 செவ்வாய்கிழமை மு. ப. 10,00 மணிக்கு **நடைபெறும்** 

இவ்வைபவத்தில் கலந்து சொள்ளுமாறு உறவினர்கள், அன்பர்கள் யாவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்ரேம்.

மடத்தடி, தெல்லிப்பளே. வெங்கையா தனலட்சுமி (தாயார்) சகோதரர்கள்

#### புதிய சேவை மீண்டும் ஆரம்பம் வியைகா ரேடிங் கொழ்புனி குவைத வேலேவாய்ப்பு

**கிளீனர்ஸ்** வயது எல்லே 20 – ச எஃஸ் 20 — 40 பணிப்பெண்கள் - 30 — 40 30 KD வயது எஃஃ 30 — 40 30 கல்ப் விங்ஸ் 23, அலோய் அவென்யு, கொழும்பு—3. து வடமாகாண மு

படிது வடமாகாண முகவ V. T. R. Jவல்ஸ் இல. 41 3-ம் குறுக்குத்தெரு, யாழ்ப்பாணம்.

### क्राकाि प्रेशावा अकेम्बी



#### சின்னத்தம்பி இராஜேந்தீரம் நிறைவு:

28. 6. 1987 19. 4. 1920

19. 4. 1920 28. 6. 1987 எமது அன்பு டடா! அன்பாலும்; பண் பாலும், பாசத்தாலும் நல் வழி காட்டி, எவ்ளித துன்பங்களும் எம்மை அணுகாமல் வாழவைத்த எங்ாள் அன்பு டடா! பெரு விருட்சமாக இருந்து சரிந்து இன்றுடன் ஒரு வருடமாகினீட்டது, ஆயினும் உங்கள் நீண்வு எம்மை விட்டு அகலவில்லே. உங்கள் தேன்ய முகம் எங்கள் உள்ளத்தில் நிழலாகத் தெரிகின்றது. உங்கள் ஆத்ம சாந் நீக்சாக இறைவணே வேண்டுகின்றேம். உங்கள் பிரிவால் துயருறும்

உங்கள் ' மவீனவி, மக்கம்' 'இராஜஸ் தான்' ' மவீனவி, மக்கம் சின்னத்தம்பி அவனியூ, மருமக்கள், பேரப்பிள்ளேகள், கோகரர்க்க மனேவி, மக்கள் சகோதரர்கள் (4561)



அற்புதங்கள் நிகழும் புங்குடுதீவு அருள்மிகு அந்தோனியார் ஆலய

CONTRACTOR CONTRACTOR

#### Ballet 2 WT апьст вы

01-07-88 வெள்ளி பிற்பகல் 4-30 மணி கொடியேற்றம்

குழந்தைகளுக்கான - வழிபாடு திருப்பலிப்பூசை

02-07-88 சனி பி. ப. 5-30 மணி நோயாளிகள் — சிறைப்பட்டோருக்கான வழிபாடு திருப்பலி நற்கருணே ஆராதணே

03-07-88 ஞாயிறு காலே 8-00 மணி திருவிழாப் பூசைப்பலி நற்கருணேப் பந்தி அருள்மிகு அந்தோனியார் தேர்ப்பவனி பக்தர்களுக்கு அருளாசி

> திருவிழாக் குருக்கள் தவத்திரு ரீ. யேசுதாசன் (சந்திரன்) அடிகள்

் வெள்ளே மலர்களோடு உள்ளங்களேயும் பரமனுக்குக் காணிக்கையாக்குங்கள்! மருள் நீங்கி அருள்பெற விழாவில் கூடிப் பிரார்த்தியுங்கள்.''

யாத்திரிகர்களுக்கு ஏற்ற வசதிகள் உண்டு.

எஸ். வி. முருகேசு மில்க் வைற் சோப் ஜி. எஸ். லிங்கநாதன் அன்கோ யாழ்ப்பாணம்

Roundation.

தொழிற்சாலே க. பெ. இல. 77 யாழ்ப்பாணம்.

May a service of the service of the

79. கே. கே. எஸ் வீதி யாழ்ப்பாணம்.

1988 ஆம் ஆண்டு யூன் மாதம் 8 ஆம் தி தி. 

#### CHTWWTGUTHS

போற்றின் அரியவை போற்றல் ஈடுக்கபின் கேற்றுகல் யார்க்கும் அரிஅ.

(அரசரைச் சார்ந்தவர்) தம்மைக் காத் துக் கொள்ள விரும்பிஞல், அரிய தவறுகள் நேராமல் காத்துக் கொள்ள வேண்டும்; ஐயுற்ற பின்னர் அரசரைத் தெளிவிச்தல் எவர்க்கும் முடியாது.



இண்டைம் - இரு அரணம் - நடு நிலை

- 292/2 நாவல F வீதி, தொடுபெரி 24805 த. பெ. இல. 23

### முடுவிழா வேண்டாம்!

யிடுப்பாணம் தாதிகள் பலிற்பெ பாட சால்வில் போதனு வியாம் பற்றுக்குறை நிலவு திறது. அதனுல் அது முடப்படும் அபாய நில் உருவாகி வருகிறது. இது குறிக் து உரிய மேலிடத்திற்கு அறிவித்தம் போதனு வியியர்கள் திபமிக்கவோ பயிற்றிக்கவோ நடவடிக்கை ஏதுவும் எடுக்கப்படவில்லே. யாழ்ப்பாணத்திலும், மட்டக்களப்பிலும் உள்ள தாதிகள் பயிற்சிக் கல்லூரிகளில் மட்டுமே தமிழ் பொழி மூலம் போத கோகப்பிலும் உள்ள காதிகள் பயிற்சிக் கல்லூரிகளில் மட்டுமே தமிழ் பொழி மூலம் போத கோகப்பிலும் உள்ள காதிகள் பயிற்சிக் கல்லூரிகளில் மட்டுமே தமிழ் பெருழி மூலம் பயிற்சி அளிக்கப்படுகிறது. தாதிகள் பயிற்சிக் கல்லூரியில் போதனு வியம். அந்த விசேட பயிற்சி அவசியம். அந்த விசேட பயிற்சி அவசியம். அந்த விசேட பயிற்சி கரைத்துறையில் உள்ள பயிற்சிக் கல்லூரியில் மட்டுமே வழங்கப்படுகிறது.

1983 ஆம் ஆண்டிற்குப் பின்னர் களுத்துறை சென்று போதனுசியர் விசேட பயிற்சி பெறும் கமிழர்கள் எண்ணிக்கை குறைந்தது. அதனுலேயே கமிழர்கள் எண்ணிக்கை குறைந்தது. அதனுலேயே மடிருகிக்கில் ஏற்கன வேபயிற்சி பேற்ற தாதியருக்குத் தட்டுப்பாடு நிலவுகிறது. தாதியருக்குத் தட்டுப்பாடி நிலவுகிறது. தாதியருக்குத் தட்டுப்பாடி நிலவுகிறது. தாதியருக்குப் பயிற்சி அளிப் பகற்கு என்று வடபகுதியில் இருப்பது யாழப் பாணம் தாதியர் தாதியருக்குத் தட்டுப்பாடி நிலவுகிறது. தாதியருக்குத் தட்டுப்பாடி நிலவுகிறது. தாதியருக்குப் பயிற்சி அளிப் பகற்கு என்று வடபகுதியில் இருப்பது யாழப் பாணம் தாதியர் தாதியர் செயல்களால் ஆன்ற மட்டுமே.

மட்டுமே.

தடந்து வரும் வன் செயல்களால் ஆஸ்
பத்திர்களின் சேவை முன்னரை விட அதிகம்
தேவைப்படும் காலம் இது. வடக்கு, கிழக்
குப் பகுதிகளில் ஆஸ்பத்திரிகளுக்கு மேலதிக சேவைப் பகு அதிகரித்து வருவதும் கண்கூடு, இத்தரைய ஓர் இக்கட்டான சூழ்நிலேயில், தமிழ்ப் பகுதிகளில் வை த் திய, சேவை புரி வோருக்குப் பெரும் தட்டுப்பாடு நிலவுகிறது. டாக்டர்கள் மு தர்ந் கொண்டு வைத்திய தொழில் துட்ப உத்தியோகஸ்தர்கள் உட் பட தாதிகள் வரைக்கும் தட்டுப்பாடு நிலவுகிறது.

கிறது. முன்கண்ட ப தவி களோ வகிப்பதற்குத் தக்க பயிற்சி அவசியம். மக்களின் உடல் உயி ரோடு சம்பந்தப்பட்ட பணிகளேச் செய்ய வேண்டும். ஆகையால் பயிற்சி இல்லாதவர் கள் அவற்றைக் கையாள முடியாது: பணி

கள் அவற்றைக் கையாள முடியாது: பணி யாற்ற முடியாது. டாக்டர்கள் பற்முக்குறையை நீக்க இப் போது தொண்டர் நிறுவனங்களின் உதவியு டன் வெளிதாட்டு டாக்டர்களேத் தருவிக்கும் பரிதாப நீலே தோன்றியுள்ளது. தாதிகள் பயிற்கிக் கல்லூரி மூடப்படும் நீலே உருவாகுல் தாநியரையும் அவ்வாறே தருவிக்கும் வெட்கக் கேடான நீலே உருவாக லாம்.

தருள்க்கும் வெட்கக் கேடான நில் உருவாக லாம்.
தாதிகளாகப் பயிற்சி பெற்றும் பணிபுரி
யக் கூடிய ஆயிரக்கணக்கான யுவதிகளும்
இன்ஞர்களும் படித்துவிட்டு வேலேயில்லாமல்
இருக்கும்போது, பயிற்சி அளிக்கப் போதனு
சிரியர்கள் இல்லே, பயிற்சிப் பாடசாலே இல்லே
என்பதால் வெளிநாட்டுத் தாதியரைத் தரு
விக்கும் நில் உருவாக இடம் கொடுப்பின்
அது கண்டிக்கப்பட வேண்டியதாகும்,
வெளிநாட்டுத் தாதியரைத் தருவிக்கும்
நில் உருவாகாமல் தடுப்பதற்கு யாழ். தாதி
யர் பயிற்சிப் பாடசாலே தொடர்ந்து இயங்க
வேண்டும். அங்குள்ள போதனுசிரியர் பற்றுக்குறையைத் தீர்க்க, உடணடியாக ஒரு
மார்க்கம் கண்டறியப்பட வேண்டும். வெளி
தாடுகளுக்கு அனுப்போவது போதனுசிரியர்
தாடுகளுக்கு அனுப்போவது போதனுசிரியர்
கண்ட் பயிற்றுவிக்க ஒழுங்கு செய்தல் அவ
சியம்.

#### வவுனியாவில் ஒருவர் வாள்வெட்டுக்குப் பலி! ஹோட்டல் ஒன்று சேதம்

வாளால் வெட்டிக் கோல்செய்யப்பட்டார். இங்கு உள்ள ஹோட் டல ஒன்றும் சேதப்படுத் தப்பட்டு பலரும் தாக்கு தல்களுக்கு உள்ளாளுர்

இதனேச் செய்தது எனறு கூறப்படுகிறது. இதே வேண்யில் பட்டாணிச்சி புளியங்குளம் பகுதியில் பணம் வசூலுக் காக கிராமவாசிகளின் வீடுகளுக்குச் சென்ற இரு வர் மற்றொரு கோண்டி. யின்றால் பிடித்துச் செல் யின்றால் பிடித்துச் செல்

சோவியத் யூனியன்:

### கம்யூனிஸ்ட்கட்சி சிறப்புமாநாடு

## இன்று ஆரம்பாகிறது! சொலியத், வெளிநாட நச் செய்தியாளர் சளுத்கு என்று தனி செய்தி நில யம் ஒன்று அமைக்கப் பட்டுள்ளது.

#### கோர்பச்சேவ் தலேமைக்குச் கூறும் மிக்கெ சவாலாக இருக்குமா?

மாஸ்கோ. ஜூன் 28 சோவியத் கம்யூனிஸ்ட் கட்சியின் 19 -ஆவது மாநாடு இன்று ஆரம்ப மாதிறது. கிரெம்ளின் மாளிகை யிஸ் நடைபெறவி தக்கும்

#### ''பலஸ்தீனத்தின் த வ நகர் ஜேருசலமே''

ென்ற நிக்கிம் முற்கு காலம், ஜூன் 27 இருக்கம், ஜூன் 27 இருக்கம், ஜூன் 27 இருக்கத்த இன்றுடன் 21 ஆண்டுகள் பூர்த்தி அடைத்தள்ளது.
இதை ஒட்டி பலஸ் தீனியர்கள் ஆர்ப்பாட்டம் நடத்தினர்.
இஸ்ரவேல் இராணுவம் நகரின் பாதுகாம் பலப்படுத்தியிருத் தது. இதனிடையில், கைப்பற்றப்பட்ட அரபுப் பிரதேசங்களான காணா, மேற்குக் கரைப் புப் பெற்குக்களான காஸா, மேற்குக் கரைப் பகுதிகளில் சுவரொட்டி களே ஒட்டுவதில் பலஸ் தீனியர் ஈடுபட்டு இருந்

தனமா ஈடுபட்டு இருந் தனர். "பலஸ்தீனத்டுன் தலே நகரம் ஜெருசலம் தான்" என்று சுவரொட் டிகளில் எழுதப்பட்டு இருந்தன.

ர த் து க்கு அதிகமான கட் இப் பிரதிநிதிகள் பங்குபற்றுகின்றனர். 1941 ஆம் ஆண்டுக்கு பின்னர் சோவியத் சம்

் கட்செயில் மாநாடு ஒன்ற வசேட மாநாடு ஒன்று அவசரமாக-நடத்தப்படு வது இதுவே முதல் தடவை என்று தெரி வீக்கப்படுகிறது. சோரபச சேன்ன அரசு யல் சீர்திருத்தக் கொள் கைகள் பற்றி இம் மாநாட்டில் விரிவா க ஆராயப்பட விருக்கி

தாகள் டென்வஷன்படம் பிடிக்க அனுமதிக்கப்பட் டுள்ளது. கட்டுப் பாடின்றி மா நா ட்டுச் செய்டுகளேப் பிரகளிக்க செய்தியாளர்களுக்கு அனுமதியளிக்கப்பட்டுள் ளது

## តាលា ខាង ខាង ខាង

#### வளேகுடா யுத்தத்தில் ஈராக் முன்னேற்றம்?

பஹ்ரைன் ஜூன் 27 பாவித்த திஞல் தான் வளேகுடா யுத்கத்தில் தனது படைகள் பின் வான குடா யுத்தத்து நான்கு ஆண்டு எனுக்கு முன் இழந்த பிரதே சத்தை ஈராக் ைப்பற்றி விட்டதாக அறிவிக்கப்

விட்டது. பட்டது. ஈராக் அதிபர் சதாம் ஹசேன் நேற்று மீட்கப் பட்ட பிரதேசத்தைச்

தனது படைகள் பின் வாங்க 🖁 நேரிட்டதாக அறிவித்தது.

மத்திய கிழக்கில்உள்ள பிபிசி செய்தியாளரின் தக வலின் படிசுரான் பமை கள்தற்பாது ரப்புநடவ டிக்கைசளே எடுக்கும் நிஃலக்குத் தள்ளப்பட் சென்று பார்வையட நிலக்குத் தள்ளப்பட்டார்.
பலத்த தாக்குதலின் ஐந்திர், பொருளா பின்னரே இப்பிரதேசம் மீட்கப்பட்டதாக ஈராக் அறினித்தது, ஈராக் படைகள் இரசாயன ஆயுதங்களேப்

படருள்ளது.
மாநாடு பற்றிய செய் திரள் சோனியத் மக்கள் மத்தியில் அரசியல்னிழிப் புணர்ச்சியை ஏற்படுத்தி இருப்பதாக அறிவிக்கப்

படுகின்றது. சோவியத் சம்யூனிஸ்ட் கட்சியில் இரண்டு சோடி உறுப்பினர்கள் உள்ள ப்பினர்கள் உள்ள என்று தெரிவிக்கப்

### அரசுப்படைகள் மீட்பு

அடிஸ் அபா ஜூன் 26 கெரிஸ்லாக்களின் பிழ

### லாவோஸில்

பதின்முன்று ஆண்டுக ளுக்குப் பின்னர் முதல் நைக்குப் பின்னர் முதல் தடவையாக லாவோஸ் நாட்டில் உள்ளூராட்டுத் கேர்தல் நடைபெற்றது, சுமார் பத்துலட்சம் வாக்காளர் வாக்களிக் கும் தரதி பெற்று இருந்

தனர். ஸாவோஸ், ரம்யூனி ஸ்ட் ஆட்சியின்கீழ் 1975 இல் வந்தது. லாவோஸுக்கு என்று நாடா ஞமன்றமும் இல்ஃ; அரசமைப்புச் சட்டமும் இல்ஃ.

யில் இருந்த சிகுறு பிரதேச பு பிரதேச பட்டினம் ஒன்றை அரசுப் படை கள் மீட்டு விட்டன என்று எதுயோப்பியா நேற்று பூர்வமாக அறிவித்தது.

எரித் திரியாவில் ITIN COL தனிநாடு கோரி, எரித் 8 Au ब्डा ब्डा Ситота வருகின்ற னர் என்பது

### கனடா சோவியத் ராஜதந்திர நெருக்கடி தீவிரமடைகிறது

5 கனடிய ராஜதந்தி ரிகளே சோவியத் யூனி யன் நேற்று வெளி யேற்றியது இரண்டு நாடுகளுக்கும் இடையேயான ராஜதந் நிர நெருக்கடி மேலும் தீவிர மடைந்துள்ளதாக அறிவிக்கப்படுகின்றது.

பத்து நாட்களுக்கு முன்னர் சனடா 17 சோவியத் ராஜதந்திரி

#### பதவி நீக்கம்

அதி இரு இது 26 தமிழா முன்னேற்ற முன்னணியில் இருந்து திரு எம் பி சுப்பிர்டு விட்டதாக அதன் தீல் வர் சிவழ்தி கணேசன் அற்வித்தோர்.

அறிவித்தீரர். முன்னணியின் செயல் தஃவரா உதிரு சுப்பிர மணியம் பணிபுரிந்து வந் தார். (ஒ-எ)

சகோ உளவு பார்த்த இரண்டு நாடுகளும்பரன் குற்றச் சாட்டின் மீது பரம் ராஜதந்திரிகளே வெளியேற்றியது. வெளியேற்றத் தொடக் அதைத்தொடர் ந்து கியது. (எ)

நமீபியாகதந்திரம்பற் றிய அடுத்த கட்டப்பேச் சுக்க கீன் அமெரிக்

#### நமீபியா சுதந்திரம்; பேச்சில் முன்னேற்றம்

காளில் நடத்து வது என்று கெய்ரோவில் நடந்த நான்கு நாடுகள் மாநாட்டில் தீர்மானிக்

மாநாட்டில் தீர்மானிக் கப்பட்டது. அங்கோளாவில்இருந்து கியூபா து ரு ப் புக்க கோ னிலக்குவது தென் ஆபி ரிக்க அரசுத்துருப்புக்கள் விலக்கப்பட்டி நடீபியா வுக்குச் சுதந்திரம் வழங் குவது ஆகியவிட யங்கள் கும்மா நாட்டில் ஆராயப் பட்டன:

றம் காணப்பட்டத என்று தெரிவிக்கப்பட்

ஐ நா தலேமைக் சாரிபா லயத்தில் கூடி மீண்டு ம் பேச்சுக்களே நடத்துவது பேச்சுக்கின நடத்துவது என்ற மாநாட்டில் கல ந்து கொண்டதென்ஆப் ரிக்கா, இயூ பா அம். ரிக்கா அங்கோலா ஆ கிய நாடுகளின் பிரதிநிதிகள் முடிவுசெய் தனர் என்று அறிவிக்கப் பட்டது (ஏ)

### மட்டக்களப்பு, அம்பாறை

# மாவட்டங்களில் அமைத் தனது அறிம் சைப் போராட்டங்கள் வெகு மாரா ட்டமாக நடத்தியாடுகிற்றது.

மட்டக்களப்பு, ஜூன்,28 மட்டக்களப்பு — அம் பாறை மாவட்டங்களில் அண்மைக்காலங்களாக பூரண அமைதி நிலவுகி

பூரண அமை இ நிலவுகிறது.
இந்தியப்படை — தமிழீழ விடு தலேப்புலி களுக்கிடையில் குறிப்பிடத் தக்க மோதல்கள் எதுவும் அண்மைக்காலங்களில் இடம்பெறவில்லே.
இந்தியப்படையினர் திடிர் ஊரடங்கு உத்தரவு பிறப்பித்து சில பகு தெளில் தேடு தல் மேற் தொண்டுவருகளுர்கள்.
இதில் புலிகள் முக்கிய ஸ் தர்கள் சிக்கிய ஸ் தர்கள் சிக்கிய ஸ் தர்கள் மூக்கிய ஸ் தர்கள் மீட்கப்பட்டதாகவோ தகவல் இல்லே.
இந்தியப்படையின் ரும் முன்பு தமனுக்கும் மேற் தேடுக்கிய கைக்கிய கைக்கிய விக்கிய விக்கிய கைக்கிய கைக்கிய கும் குக்கிய கும் முன்பு தமன் கும் முன்பு தம் குக்கிய கூக்கிய கேடுக்கிய கேடுக்கிய கேடுக்கிய கேடுக்கிய கொண்ட தாகவோ தகவல் இல்லே.

குறு நகு பிரும் முன்பு தமது சோதனே, தேடுதல் நடவடிக்கைகளில் கையாண்ட செடுபிடி கையாண்ட கெடுபிடி கள் தற்போது குறைந்து வருகின் றன. இரவு 7 மணிக்கு ஊர

क निकास के का ना ते

### போதுக் கூட்டம்

ப்பிரது கேரட்டை அலங்கைக் கணக்கா இலங்கைக் கணக்கா எர் சேவைச் சங்க வரு டாந்தப் பொதுக்கட்ட டம் ஜூ கே மா க ம் கோழும்பில் ந டை பெறும் என்று பொதுச் செயலானர் திரு கே. கே. தயாரத்தின சுற்ற அங்கத்தவர்களுக்கு அறி வித்துள்ளார்.

டங்குச் சட்டம் அமுல் செய்ய ப்பட்டாலும் 9 மணிவரை மக்கள் நட மாட்டம் காணப்படுகி

றது. இயக்க மோதல்கள் நேரடியாக இடம்பெற்ற தாக இல்லே.

தாக இல்லே. ஆணுல் இதன் எதி ரொலியாக உறுப்பினர் கள், ஆதரவாளர்கள் கொல்லப்பட்டுள்ளார் கள். மர்மமாக காளுமல்

போய்உள்ளார்கள். ரெலோ, ஈ. பி. ஆர். எல். எப். அமைப்புகள்

வைத்துள்ளன பிதா அன்னதாஸ் ராஜினுமா

மட்டக்களப்பு ஜூன் 26 அக்கரைப்பற்று பிர சைகள் குழுவின் பிரதித்

சைகள் குழுவன பரதுத் தல்வரான வண, பிதா அன்னதாஸ் தமது பதவி யிலிருந்து இராஜினுமாச் செய்துள்ளார். மேலிட உத்தரவின் பிரகாரம் இம் முடிவு எடுத்துள்ளதாக அவர் அறிவித்துள்ளார்.

#### வவுனியாவில்

#### நகரக் காவலர்கள் கடமை புரியத் தடை

வவுனியா நகரில் பாது காப்பு கடமையில் ஈடு பட்டிருந்தவர் சனேவியா முக்கிழமை முதல் கட மையில் ஈடு படவேண் டாம் என்று ரெலோ இயக்சம் தடைவி தித் வன்சுக துள்ளது. கடந்தவாரம் கடை

சுருவில் கடற்கரையில் காவல்தவிரம்

ஊர்காவற்றுறைற ஜூன் 28 தற்போது சுருவில் சந்தியில் முகாம் அமைத் துள்ள இந்திய அமை திப்படையினர் அருகில்

வீதியில் உள்ள கைட் ஒன்றில் இருத்து லட்சக் கணக்கான ரூபா பேறு மதியான ரொக்கம், தங்கதகை என்பன தெரியாமல் இருத்ததும்-

தெரியாமல் இருந்ததும்அதனேத் தடுக்க தவ நியமைபோன்ற கார ணங்களுக்ராகவே நகரப் பாதுகாப்பு சேவையைத் தற்காலிகமாக இடை நிறுத்தியுள்ளதா க செலோ இயக் கத்தின் பேச்சாளர் ஒருவர் தெரி வித்தார்.

மார்த்தப் பொதுக்கூட்ட நில் பிருந்து நடக்கு நில் முலாக்கி திலில் முகாம் அமைத் கேக்கி திலில் முகாம் அமைத் திலில் முகாம் அமைத் திலிர் முலம் தன்ற போதுச் சந்தியில் முகாம் அமைத் திலிர் முலம் அங்கத்தவர்களுக்கு அறி தித்தாள் இதிலில் சாவல் மேல்வில் தலரப் பகு திலில் சுத்தியில் முலம் உள்ள கடிற்கரைப் பகு திலில் காவல் மேல்வில் மேல்வில் குக்திய அமை இப் படையின் அமைத் திலில் காவல் மேல்வில் மேல்வில் கேக்றியில் முலம் திலில் காவல் மேல்வில் கூட்டத்திலேயே நடை திலியங்களே அமைத் திலு மாக செல்வயில் கடிட்டத்திலேயே நடை திலியங்களே அமைத் திலியங்களே அமைத் திலியங்கள் அமைத் திலியங்கள் அமைத் திலியங்கள் அமைத் தம் நடிமாடியில் கடிட்டத்திலேயே நடை திலியங்கள் அமைத் தம் மாக சேக்ஸ் குரன் திலியங்கள் அமைத் தம் நடிமாடிய இரு சேக்மும் மேற்படி தக்கிலில் இடிக்கி அடுக்கில் குடிமாடிய இரு கோல் மாகியில் தடமாடிய இரு கொல்கருத் தெரிவில் இதில் குட்டமாடிய இரு கொல்கருத் தெரிவில் இதில் தடமாடிய இரு கொல்கருத் தெரிவில் திலியில் தடமாடிய இரு கொல்கருத் திலியில் தடமாடிய இரு கொர்கள் கொலியில் தடமாடிய இரு கொர்கில் திலியில் தடமாடிய இரு கொர்கியில் கொலியில் தடியில் தடமாடிய இரு கொலியில் தடியில் திலியில் தடியில் திலியில் தடியில் திலியில் திலியில்

இது இவ்வாறு இருக்க வீடு எரில் ஆயுத பாணி நபர்கள் மேற் கொள் சூம் கொள்ளேகள் சார ணமாக போதுமக்கள் மத்தியில் பபம், பீதி நிலவுகின்றன.

### அதிகாரிகள் குழு பாதிப்புக்களே பார்வையிட்டது

பார்வையிட்டது
யாழ்ப்பாணம், ஜூன்28
அசம்பாவீதங்களிஞல்
ய ர ழ். மாவட்டத்தில்
ஏற்பட்ட சுகாதாரத்
துறை சம்பந்தப்பட்ட
பாதிப்புக்கீளப்பார்வை
யிட அதிகாரிகள் குழு
தொருக்கு விஜயம் மேற்
கொண்டிருந்தது.
இந்தக் குழுவில் புனர்
வாழ்வுஅமைச்சு அதாரி
கன் இருவரும் சு விஸ்
அதிகாரிகள் ஐ வரும்
அடங்கியிருந்தனர்.

கள் இருவரும் சு வி ஸ் அதிகாரிகள் ஐ வரும் அடங்கியிருந்தனர். ஹெ லி க் கொர் டர் மூ லம் யாழ்ப்பாணம் வந்த இவர்கள் யாழ். போதனு வைத்திபசால் மின் மார்பு தோய்ச்சிகிச் சைப்பகுதிமையும்தால்ய பல பகுதிகள்யும் பார் வையிட்டதுடன், கோப் பாய், தெ க் லி ப் பீ ஆகிய பகுதிகளுக்கும் விஜயம் மேற் கொண் டனர்.

#### கும்பாபிஷேக வீடியோ படம்

அன்று பருத்தித்துறை ஸ்ரீராம கிருஷ்ண சாரதா சேவாச்சிரமத் தில் மால் 3 மணிக்கு

#### கூடத்து மனுன்மணிக்கு உற்சவ பூர்த்தி விழா

உரசவ் 28
மாழ்ப்பானம் ஜூன் 28
சங்கானே கூடத்து
மஞென்மணி அம்பாள்
வருடாந்த அலங்கார
உற்சவ பூர்த்திவிழா,
நாளே புதன் திழமை
மிசச் சிறப்பாக நடை
பெறவுள்ளது.
தனனே அன்பது
மணி முதல் அம்பா

நானி கான ஓன்பது மணி முதல் அம்பா ளுக்கு விசேட சங்காபி ஷேகமும், அதைத் தொடர்ந்து பூசைகளும், தீபாரா தனேகளும் நடை பெறும்

#### ஸ்ரீ வாராஹி அம்பாள் **தேர்த்திருப்பணி**

கொக்குவில் ஜூன் 28 கொக்குவில் மேற்கு அருள்மிகு ஸ்ரீ வாராஹி அம்பாள் கோவில் சித்தி ரத்தேர் இருப்பணி நடை பெற்றுக் கொண்டு இருக்

கின்றது. அடியார்களின் நி உதவியுடன்கட்டப்பட் வரும் இந்தச் சித்திர தேர் அமைப்பதற் தேர் அமைப்பதற்கு கமார் மூன்றரை இலட் சம் ரூபா செலவாகும் என மதிப்பிடப்பட்டுள்

ளது. ஸ்தபதி சிற்பகலா மணி ஆறு முசம் ஜீவரத் நினம் சித்திரத்தேர் அமைப்பாளராவர்.

#### புங்குடுதீவு அந்தோனியார் திருவிழா

த்டுவிழி யாழ்ப்பாணம், ஜுன் 28 புங்குடுத்வு அருள்மிக அந்தோனியார் ஆவய வருடாந்த திரு னி ஓா எதிர்வரும் முதலா ம் திக தி கொடியேற்றத் துடன் ஆரம்பமாகிறது. 3 ஆம் திகதி கா 20 8 மணிக்கு திருவி ஓா யூசைப்பலி; தற்கருண்ப் பந்தியும் கா 20 9 மணிக்கு அருள்மிகு அந் தோனியும் கா 20 9 மணிக்கு அருள்மிகு அந் தோனியும் கா 20 10, 30 மணிக்கு பக்தர்களுக் காவ அருளாகி வழங்கு தனும் நடைபெறவுள்

அன்று மால் நான்கு மணிக்கு, மின்விளக்கு ளால் அலங்கரிக்கப் ளால் அலங்கரிக்கப் பட்ட பூத்தண்டிகையில் எழுத்தருளி அம்பாள் வீத உலா வருவார். பிரபல நாதஸ்வர வீத் பன்னர் திரு; எல்: கே: பத்மநாதன் குழுவீன ரின் நாதஸ்வர இசைக் கச்சேரி இடம்பேறும்: மறுதான் வியாழக் கிழமை பூங்காவனத் திரு விழா நடைபேறும் (அ)

உதயநகர் முத்துமாரி அம்பாள்விழா

கிளிதொச்சி உதயநகர் அருள்மிகு ஸ்ரீ முத்துமாரி

அருள்மிகு ஸ்ரீ முத்துமாரி அம்பாள் ஆலய வகு டாத்த பொங்கல் விழா வும் சரசுத் திருவிழாவும் கடந்த22ஆம் திகதிஆரம் பமாகன. நாளே 29 ஆம் தசுதி பகல் உருத்துசா அபிஷே சுத்தைத் தொடர்ந்த அன்னதானமும், அலங் கார ஊர்வலமும் இடம் பேறும். 30 ஆம்தெதி அம்பாள்

பெறும். 30 ஆம்திக்தி அம்பான் குனத்தில் தீர்த்தோற் சல வைபவத்துடன் உற் சலம் முடிவடையும். (இ-76)

#### கந்தவன ஆலய தேர்த்திருவிழா

தெற்று பிறு இதில் 28 கந்தவன ஆலய வருடாந்த உற்சவத்தின் 20 ஆம் திக்கிரவிழா இன்று 28 ஆம் திக்கி நடைபெறும். நாளே 29 ஆம் திக்தி நடிவம் இடம்பெறும் (இ-சி)

#### பாப்பரசருக்கு வேண்டுகோள்

இஸ்ரவேஸ் அங்கோரிக் கு ம் ப டி பாப்பாண்ட வருச்கு வேண்டு கோள்

# வவுனியா ஜூன் 28 எவிக்கிழமை இரவு 7.30 மணி அளவில் ஹொரவப்பத்தானேவித் வஹாரவப்பத்தானேவித் கபான் பெட்டிச் சந்தி வீல் இடம்பேற்ற ஒரு சம்பவத்தில் ஒரு வர் வாளால் வெட்டிக் மானால் வெட்டிக் மானால் செய்யப்பட்டார்.

 பிரிவு: †11 ஆரம்ப சாவெட்டது Sat, Son : 4. 00 p. m.

திரு. நாகரெட்ணம்(B. sc.) # jsrir Lib



28 - 06 - 1988 செவ்வாய்க்கிழமை

### AL 89 விஞ்ஞான மாணவர்கட்கு

வெப்ப இரசாயனம்

பிரிவு: [] ஆரம்பம்: 19-06-1988 Sat. Sun: 1-50-p.m. 3ஆம் குறுக்குத் கெரு. — யாழ்ப்பாணம்

செஞ்சிலுவைச் சங்க உதவியுடன்

#### யாழ்ப்பாணத்தில் ஆரம்ப சுகாதார நிலேயங்கள்

யாழ்ப்பாணம், ஜூன். 28 அமைக்கப்படும் ஆரம்ப சர்வதேச செஞ்சிலு தன் தெறம். ட இயங்கும் பட் இறம். ட இயங்கும் பட் ஏடன் யாழ்ப்பாணத் சில் இரண்டு ஆரம்ப சு எதார நிலேயங்கள் அமைக்கப் அமைக்கப்படவுள்ளன.

இதற்சான நடவடிக் கைகளே சுகாதார் அமைச்சுடன் இணேந்து சர் வதேச செஞ்சிலு வைச் சங்சம் எடுத்து

வவுனியா மாவட்டத் திலும் ஆரம்ப சுராதார நின்யங்கள் அமைக்கப் படவுள்ளதாக சுசுதா ரத் திண்க்க எத்தின் உயரதொரி ஒருவர் உத யாது க்குத் தெரிவீத்

### முல்வத்தீவில்

#### கிராமங்களில் இருந்து வெளியேறும் மக்கள்!

ாழ் ப ணர் ஜூர் 28 பத தொருக்கு இடம் முர் வக்கு விர் மல்பத தெனிலும் கிர ம மக்கள் கமது இருப்பிடர்கள் வீட்டுவெளியே றி யுள் தாகத் தெளிவிக்கப்படு கொகு மரணமடை க்கவருவகும் போனீஸ்

இப்பகு தியில் இத்திய கைதிப் படையின ன் தேடுதல் நடவடி கை அதிகரித்திருப்ப ம் பெருமனவு குவிக் ப்பட்டு வருவதுமே க்கள் வெளியேற்றத் க்காமுக்கிய காரண

முல்லைத்திவுக் கிராமப் புறங்களில் உள்ள மக்கள் முல்ஃலத்தீவு நகரம் கிளி நொச்ரி வவுனியா ஆகிய

வாரத்துரை.
வரையில் மரணமடை
ந்துவருவதும் பொலீஸ்
பதிவுகளில் இருந்து
தெரியவந்துள்ளது.
மினிபஸ் வினுலும், மோட்
டார் சைக்கின்களினு
ஆழேம் இவ்வித் விபத்துக்
கள் அதேரம் ஏற்படுகின்
தன் அதிரம் தற்படுகின்

நேற்று மட்டும் வீதி விபத்தில் சிக்கிய மூன்று பேர் யாழ் ஆஸ்பத்திரி மில் சிகிச்சைக் உர சுச் சேர்க்கப்பட்டுள்ளனர்.

றன என்பது பிடத்தக் து.

பர ாதன் யாழ் ஆஸ்பத் திரியில் நடத்திஞர்.

#### நயினே....

(1-ம் பந்தத்தொடர்ச்சி) கப்படுகிறது. குறிகட்டுவான் நயின

செக்கீன, ஜூன் 28 அ. தி. மு. சு. ஜெயல லிதா அணியில் தல்வர் என் மத்தியில் சுருத்து

வேறுபாடுகள் ஏற்பட் முருப்பதாக அறிவிக் ப்

டிருப்பதாக அறன்க ப படுகிறது. இந்த அணியின் அரசி யல் விவாரக்கு முக்

யல் விவராரக்கு முக் கூட்டம் நேற்று ுன்

இளம் பேண் சுட்டுக் கொல

யாழ்ப்பாணம் ஐூன் 28 விசாழ ஊோக்கு என அழைத்துச் செல்லப்

அழைத்துச் செல்வப் பட்ட இளம்பெண் ஒரு வர் சுட்டுக் கொள்செய் யப்பட்டார்.

இனத் தெரியாதவர் உ னிஞல் மேற்சொள்ளப் பட்ட இச்சம்ப வம்

பட்ட இச்சம்ப வம் தேற்று முன்தினம் பண் டத்தரிப்பில் ஈடலி படை ப்பு என்ற இடித்தில் தடைபெற்றது. தளாயின் ன. சனப யேயது 16) என்ற இளம் பெண்ணே இவ் வாறு சொல்ல செய்யப்பட்டவ

இவரது மரணம் தொடர்பான விசார ணேயை யாழ் மேலதிக நீதிவான் திரு. வ. சிதம்

(9-10)

தீவுக்கிடையிலான து துகையை படியில் தாமத் மின்றி நடைபெற துறை முகங்களில் தங்கியிருக் கும் அமைதிப்படையி

கும் அமை திப்படையினர் ஒழுங்கு சுக்ன மேற் ரொண்டுள்ளனர். தேடுத்திவு, அனல் திவு, புங்குடுதிவு ஆகிய இடங்களில் இருந்து செல்லும் பக்கர்கள் இன்று அதிரல்யில் வந்து சேர்வார்கள் எனத் தெரி திறது. தெடுந்திவும் பபணபள் படகு இன்று அங்குள்ள மக்களின் வசதியைக் கருக்கு நமிஞ்திவுத் துறை முகத்தில் தமித்துச் செல் லும்.

லும். யாத்திரிகர்கள் தங்க எது பொகுள் விலும் குழந்தைகளிலும் கவன மாக இருக்கு மாறு வேண்டுகோள் விடுக்க வேண்டுத்தாள் விடுக்பப் பட்டுள்ளது. அறுக்கா வல் சடையினரும், தொண்டர்களும் மக்க ளுக்கு சஷ்டம் ஏற்ப டாத வரையில் தீவிர கண்காணிப்பு நடவடிர் கைச்சு மேற்கொண் டுள்ளதுடன் அகே த்து யாத்திரிகர்களின் உக்கு ைகளை மற்றிகாண டுள்ளதுடன் அன்தது யாத்திரிகர் களின் ஒத்து ழைப்புக்சனேயும் கோரி

ழைப்புக்சன்வயும் கோரி
யுள்ளனர்.
யாத்திகர்களின் வச
தியை முன்னிட்டு
"அமுத்தபி" அன்ன
தானசபை நிறப்பாவ யாத்திகர்களின் வருவது குறிப்பிடத்தக்கது யாத்திகர்கள் மீண்டும் தமது இடங்களுக்குக் அசெல்லக்கூடியதாக பிற் பால் 5 மணிவரை பட தச்சேவைசன் இடம் ர் இடம் (அ-111)

டூறா. நெடுஞ்செழியன், பண்ருட்டி இராமச்சந் திரன், எஸ். திருநாவுக் சரசு ஆகியோர் இக் கூட்டத்தில் கலந்து கொள்ளவில்லே. ஏன் கலந்துகொள்ள வில்லே என்று விளக்கம் டேட்டு பொதுச் செயலா ஏ ரான இதுயவலிதா இத் தலேவர் ஆக்கு பு

ஜெயலலிதா அணிக்குள்

கருத்து வேறுபாடுகள்

அரசியல் விவகாரக் குழு கலேப்பு

ள ரான (இத் தல்லவர் குற நடைவர் ஆக்கு ரி கம் அனுப்பெறுந்தரர். அவர்கள் புதங்களுக் நப் பதிலளிக்களில்கு. இந்த திகுமில் அவர்

அறிவித்து அறிக்கை ஒன்றை வெளியிட்டார். மூறைப்படியாக நிர் வாகிகள் தெரிவு செய் யாதபடியால் யாதபடியால் ஆலோ சனே கூற தற்காலிகமாக இந்த அரசியல் விவகா ரக்குழு நியமிக்கப்பட்

ரசுகுழு நியமிக்கப்பட் - இப்போது முறைப் படி நிர்வாகிகள் தெரிவு செய்யப்பட்டுவிட்டனர் கனவே இந்த அரசியவ் விவாரக்குழு இயங்க பேண்டிய தேவை இனி இல்லே'—

தல்லை — இப்படி ஜெயலலிதா தாது அறிக்கையில் தெரிவித்திருக்கின்முர். (ஒ-எ)

திருகோணமில், ஐ அன் 28 கண சம் மில் மாட்கறிக் கந்தை பிலுள்ள தமிழ் வியாரிட்ள் மணிக் கூட்டுக் இசு மற்றுள்ள சந்தைக் கட்டடத்திற்கு மாறுவதற்கு எதிர்ப்புக் தெரிவித்துள்ள சந்தில் அமைந்துள்ள சந்தைக் கட்டடத்திற்கு மாறுவதற்கு எதிர்ப்புக் தெரிவித்துள்ளனர்.

தமிழ்

வியாபாரிகள்

அங்கு சென்றுல் தங்க நக்குப் பாது ராப்பு பெல்லே என்று அவர்கள் ளுக்குப் பாது இல்லே என்று அவ தெரிஸிக்கின்றனர்.

இந்திய அமைதிப் படை அங்குஉள்ளதால் தற்சமயம் பாது ராப் பாக உள்ளது.

அவர் கள் சென்ற பின் அவர் எள் சென்ற பின் காப்பு இருக்காது என்ற கார்ணத்தைக்காட்டியே அங்கு போக மறுக்கின்ற இருத்த வேண்கள் துரித மாக இடம்பெற்று வரு கின்றன. (ஒ-150)

#### புதியபயிற்சி நெறி கல்லூரியில் தொழில் நுட்பக்

யாழ்ப்பாணம் ஜூன் 28 தேசிய தராதரப் பத் திர ஊக்கியல் என்ற புதிய பயிற்கி தெறிஒன்ற யாழ் தொழில் நுட்பக் கல்லூரியில் அக்டோபர் மாதம் ஆரம்பமாகவுள்

ளது. இப்பயிற்சி பததி நேர மாக மால் நேரத்தில்

மாக மால் நேரத்தில் இரண்டு வருடங்களுக்கு நடக்கப்படும். ஐ. கி. க. சாதாவுண தா பரிட்சையில் ணிசம் உட்பட ஒரே நடவை யில் ஆற பாடங்களில் சித்தயடைந்திருப்பார் இப்புயிற்சி தெறிக்கு விண்ணப்பிக்கலாம்.

இப்பயிற்சி நெறி ஏ. ஏ. சி. (A. A. T.) பாடத்திட்டத்தை

பூரணமாக யுள்ளது விவரம் க விவரம் அறிய விகும்பு வோர் யாழ். கொழில் நுட்பக் கல்லூரி அடுப நுடன் தொ ருடன் தொட சொண்டு பெறலாம்

இப்பரிற்கிறுறிக்கான விண்ணப்ப முடிவு தொதி ஜூல் மாகம் 15ஆம் நிரு என்பது குறிப்பி டக்க்கது. (ஓ-10) த் நக்கது.

#### கட்டுக் கோகு

ரின் சொந்த இட்ட மீசாலே ஆகும் (இ-73

#### தவறிவிட்டது

அம்பு பயட்டது.

26- 6- 1988 ஞாயிற்றுக்கிழமை பிற்பால் 2 மணிக்குப் பின் யாழ்ப்பாணமிருந்து குறி காட்டுவான் சென்ற 29 சிறி 2236 இலக்க மினிபஸ்சில் மண்கும்பானுக்கும் குறிகாட்டு வானுக்கும்கடில் பணவ்பை ஒன்று தவறி விட்டது. அதனு எ நமினுதிவு நாசம்மானுக்குரிய காணிக்கைப் பணமும், நகை களும் அடங்கியிருந்தன. கண்டெடுத்தவர் கள் கருண்கார்ந்து அதின நமின் நாக பூஷணி அம்மன் அலுவலகத்திலோ அல்லது உதயன் காரியாலயத்திலோ ஒப்படைக்க வும். சன்மானம் வழங்கப்படும்.

### திருமல் மாவட்டத்தில் மறியல், கையெழுத்து CHITTLLIN

मध्राके क्राईग्राई क्रा

நிரு நிரு நிரு நிருந்து இருக்கணம் ஜூன் 28 நிறுத்தன் பேச்சுவார் த்தை பறிபோலேன்ற பாரம்பரிய பிரதேசங் கோ மிட்டல், அனேத்து பற்ற சுரோஸின் மறி வலிருதலே செய்தல் ஆகிய நான்கு கோரிக்கைகளே மும் முன்வைத்து குரிக்கைகள் மும் முன்வைத்து கழுப் கிராமப்புறங்களிலிருந்து புரட்டி அமைப்பு மக்கள் மூனர் ஒருக்குச் சென்று மறியல்போராட் புரட்சி அமைப் பு (சுரோஸ்) இருகோண மூல் மாவட்டத்தில் பர ந்த அளவிலான வீதி

தை மப் புறங்களிலிருந்து மக்கள் மூதூர் நாருக்குச் சென்று மறியல்போராட் டத்தில் கலந்துகொண்ட னர்

முல்ஸேத்தீவு....

(1-ம்பக்கத் தொடர்ச்பி) யுத்த நடவடிக்கை கூடுவைய சந்நித்து வந் துள்ள சழத் தமிழினம் தொடர்ந்தும் இந்திய அமைதிப் படையினரின் அமைதப் படையினரின யுத்த நடவடிங்கிகை ந கோயே சந்திக் சுவேண்டு உள்ளது. அதளுல் அலுத்து, மனம் சோர்ந் துள்ளோம்,

துள்ளை 71ம். ஆ=ேவ உடனடியாக யுத்தத்தை நிறுத்தி, சம்பந்தப்பட்டவர் களு

யுத்தத்தை நிறுத்தி, சம்பத்தப்பட்டவர் கன் த டன் சேன் வார்த்தை நடத்தி தமிழினத்திற்கு அமைகியான நல்ல கோர் வாழ்க்காயை சிலம் திற்கு கண்மரவாடி. கெருக்காயை, கருதாட்டுக்கே கூரிவாய், கருதாட்டுக்கினாய், கருதாட்டுக்கினாய், கருதாட்டுக்கே கூரிவாய், நாயாறுகிய திடங்களில் சாலங் எலமாகவாழ்த்தி வந்த கமிழ் மக்கள் கடத்தி பிழ் மக்கள் கடத்தி சிலியிழ் மக்கள் கடத்தி பிழி மக்கள் கடத்தில் கடிதியிழி மக்கள் கடத்தி பிரியில் அதி களாக்கப்பட்டு. கடத்தி களாக்கப்பட்டு, கடத்தி கடந்த 1961 இவ அற கார்க்கப்பட்டு, நடது சொந்தக் கிரபடங்கள் வீட்டு வெளியேறி முக்கூத்தீவு, முன்னிய வகோ தன்னிருற்று வண் தன் ணிருற்று குழுழழைக்கை ஆகிய இடங் மானதிஃமில் வாழ்ந்த கொண்டிரு!கிருர்கள். அவர்சளின் பரரம் விய நிலம்சனில் வெகி வையா என்ற இட்டக்கில்

பாய் நலங்கால் வெள் ஓபா என்ற இட்டத்தின் கேழ் இட்டபிட்டுச் இவ் களமக்கள் குடியேற்றப் பட்டுள்ளனர். அத் த

noolaham.org | aavanaham.org

நிலங்களின் பூர்வீகக்குடி கள் மீளக் குடியமர்த்து வதற்கு எந்த நடவ டிக்கைகளும் கேற்கொள் ளப்படவில்ல ஆகவே சிங்களக் குடி

ஆத்தும் செய்யில் இடி மேற்றத்தை உடனடிய கத் தடுத்து மிறுத்துவ துடன் அதில் ஏற் எவே துடன் அதில் ஏற் னவே குடியேற்றப்பட்ட வர் க கோத் திருப்பி அனுப்பி அதன் பூர்வீசுக் குடிக கோத் தங்கள் சொந்த நிலங்களில் குடியபர்த்த வும் ஆவன செய்யு மாறு கேட்டுக்கொள்கிறேம்

★ ஏறக்குறையப்பத்து ஆண்டு . ஆக்கு மேலாக ★ ஏறக்குறையப்பத்து ஆண்டு . அக்கு மேலாக தமிழ் இன்னுர்கள் சிறிலக்கா இராணுவத்தா ஆம் தற்போது இந்திய அமைடுப் படையின்றா ஆம் தொடர்ந்து கைது செய்யப்பட்டு வருகிருர்கள் எத்தவேயோ இன் ஞர்கள் விசாழணைகள் எதுவுபின்றி தொடர்ந்தும் சிறைவில் இதலேசெய் யும்படி கேர்க்கில் இதிடுத் கொள் நிரும் உண்ணவிரக மும்வில் இதன்னையில் பார

உண்ணுவிரத முடிவில் உரையாற்றிய முல்வேத் திவு அன்னேயர் முன்ன தல்லனி இரும் இ ணித் மார்த்தம் மா தத்தை நிறுத்திப்போரா ளிகளுடன் பேசி தமிழர் சகல பிரச்சினே இப்பத்திரிகை நியு உதயன் பப்பிளிக்கேஷன்ஸ் [பிறைவேற்] லிமிட்டெட் ஸ்தாப னத்தாரால் மாறு இந்திய அரசுக்கு வைக் மாறு இந்திய அரசுக்கு விடு வெளியி ப்பட்டது, Printed and ப்பின்னில் N:w Uthayan Population (www.) Odlaham results and பான்னில் ப்பட்டது, Printed and பான்னில் N:w Uthayan Population (www.) Odlaham org avanaham.org கள்யும் தீர்த்து வைக்கு MIT # 4 (1) 4.

அரசினர் மநத்துவமன் முன்பா கவும் மறியல் போராட்டம் இடம்பெற்

*றது* திருமலேயில்

திரும்ஸ்யில் திருகோணம்ல் திர ஞானசம்பந்தர் வீதியில் அரசடிச் சந்தியில் வீதி யின் குறுக்கே அமர்ந்தி ருந்து மறியல் போராட் டம் நடத்தப்பட்டது பாடசால் மாணவ மாணவிகள் உட்பட

பெருந்திரளான மக்கள் சுலோக அட்டைகள் தாங்கியவண்ணம் மறிய லில் ஈடுபட்டனர்

லில் ஈடுபட்டனர் காஃ பேணிக்கு ஆரம்ப மரன மறியல் போராட் டம் காஃ 10 மணியு டன் முடிவுற்றது யுத்த நிறுத்தம் பேச்சு வார்த்தை சமாதானம் ஆகியவற்றை வனியுறுத் திய இந்த மறியல் போராட்டம் இடம்பெற் தை

இரண்டு மணித்தியாலம் திரஞரானசம்பந்தர் வீதியால் எதுவிதமான வானப் போக்கு வரத் து எரும் இடம் பெற வில்ஸ்

இவ்விடுமிலுள்ளகடைகள் மூடப்பட்டிருந்தன சுன்கம் மில் சந்தை இயங்கவில்லே பாடசா லேகருக்கு மாணவர்கள் அதிரளவு செல்லவில்லே இந்திய அமை திப் படையினர் இப்பகுதி யில் அதிகளவு காணப்

மக ஐர் ஒன்றும் ஈரோஸ் இயக்கத்தால் இந்திய அமைதிப் படை யினரிடம் கையளிக்கப் LILL 31 (到-150)

#### தொழிற்சங்க....

(1-ம்பக்கத் தொடர்ச்சி) என்று அறினிக்கப்பட்

என்று அறிவிக்கப்பட்டது.
வொழும்பில் அவரின் வீட்டிற்கு அருகில் அவரின் விழுந்து கொழுந்து கொழுந்து கொழுந்து குருந்தார்.
கொழுந்து இதுந்திக்கு குறித்தார்.
கொழுந்பு ஆஸ்பத்தி நியில் அனுமதிக்கப்பட்ட பின்னர் அவருந்கு மரணம் சம்பவித்தது.
கம்யூனிஸ்ட் கட்சியின் பொலிற்சோ உறுப்பினராக திரு: பண்டித்த பணியாற்றி வந்தார்;

### மரண அறிவித்தல்கள்

திரு. நல்லேயா சாமுவேல் கருணேராஜா

திரு, நல்லேயா சாமுவேல் கருண்ராஜா இருபால் கிழக்கைச் சேர்ந்த திரு. N. S. கருண்றாஜா காலமாகிவிட்டார். இ வர் காலஞ்சென்ற திரு. திருமதி T. S. நல்லேயா வின்புதல்வரும், றாத்தின் அன்புக்கணவரும், செல்வி, மோடன், றஞ்சோ, ரேஹான் அவர் களின் அன்புத்தந்தையாரும். சந்திருருமார், நஞ்சிற் சின்னேயா, றஞ்சிவி ஆகியோரில் அன்பு மாமஞரும், ஷிவேந்திரன், தர்ஷன, ஜிற்ரே, ஷெக்என் ஆகியோரின் அரையும், முத்துவேலு ஆகியோரின் அன்பு மரும் னும் காலஞ்சென்ற L. W. D. நல்லையா அவர்களின் அன்புச் சகோதரமும், ஞாவி தல்லேயா, ஜொய்ஸ் தவரட்ணரா ஏரு குண்டுமாவார். அன்அரின் அடக்க ஆறா தண்டுமாவார். அன்அரின் அடக்க ஆறா தண்டுமாவார். அன்அரின் அடக்க ஆறா தண் அவரது இல்லத்தில் 29-6-88 புதன் குருமை காலே 8 ணிக்கு நடை பெற்று கோப்பாய் சேமக்காலேயில் நல்லடக்கம் செய் யப்பரும்,

திருமதி றூத் கருணராஜா

இருபாவே கிழக்கு கோப்பாய்.

#### வி. வீ. கே. ஆறுமுகம்

அன்புக்கடல். இருப்பூல்குடி வில்லும் பாட்டு வி. வி. கே. ஆறமுகம் வண்டனில் காலமாஞர். இவர் ஓய்வு பேற்ற தக்கமை ஆசிரியரும் இலங்கையின் முன்னணிச் சமயம் பிரசாரகரும் வண்ண வைத்தில்வரன் ரோயில் ஆஸ்தான வித்துவானுமாவார். இவர் காலஞ்சென்ற புங்குடுதிவு கந்தப்பு அன்னப்பின்னயின் அன்பு மதனும், சாலஞ்சென்ற குமாரகவாமி - கின்னம்மா ஆகியோரின் அன்புக் கணவரும், வான்மதி (அமேரின் அன்புக் கணவரும், வான்மதி (அமேரின் அன்புக் கணவரும், வான்மதி (அமேரின் அன்புக் கணவரும், வான்மதி (அமேரின் அன்புக் கணவரும், கான்மதி வேரிக்கா). தவமதி (வண்டன்), மதிமோகன், மதில்வரன், சிவமதி (இந்தியா) ஆகியோரின் அன்புக் தந்தையும், காவஞ்சென்ற இரத்தினப்ரில் அன்புக் கணக்கிரத்தினம், காகக்கற் போட்ட வைத்திலில்கம் ஆகியோரின் அன்புக் சகாதரரும், மங்கையர்கருக், காலக்க போட் வைத்திலிங்கம் ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும், மங் கையர் கர கி, காவஞ் சென்ற சண்முகராசா (C.T.B. மன்ஞர்) டாக்ரர் சண்மு சிரத்தினம் (புத்கம) ஆகியோரின் அன்பு மைத்துனரும், போறி யியலாளர் முத்துலிங்கம் (அமெரிக்கர), ஆகியோரின் அன்பு மாமனும், ஜேர்மனி மாணிக்கவாசகரின் சகலனும், தர்சூ, தர் சன், அனுவுன் ஆகியோரின் அன்புப் பேர னுமாவார். உற்குர், உறவினர், நண்பர்கள் இவ்வறி

னுமாவார். உற்றுர், உறவினர், நண்பர்கள் இவ்வறி வீத்தஃவ ஏற்றுக்கொள்ள வடிம்.இல் 12/1 டான்ஞதிட்டிஅணைரதுஇல்லத்தில் 28-6-1988 செவ்வாய்க்கிழமை துக்கம் அனுட்டிக்கப்

திருமதி மங்கையர்க்கரசி மாணிக்கவாசகர்

(4577)

#### தொழில் ஆலோசகர், ஏழாம். (4769)

### வேலே வாய்ப்பு

அன்கு நாகபூஷணியின் அருள்

வேண்டி நிற்கின்றேம்

சகல விதமான மலிபன்

பிஸ்கட் வகைகளும்

மலிபன் பானங்களும் லிற்றில் லயன் பிஸ்கட், கேக் ஹார்லிக்ஸ் வகைகளும் பெற்றுக் கொள்ள இன்றே எமது ஸ்தாபனத்

தற்கு விஜயம் செய்யுங்கள்.

ஞானம்ஸ் டறேட்ஸ்

150, 152 ஸ்ரான்லி வீதி

#### 西甸甸苗

 ★ எலெக்றிசன், மெக்கானிக் (பொது)

 ★ களாக், கசியேர்ஸ்,

 ★ ரைப்பிஸ்ற், வெல்டேஸ்

 ★ செக்குறிற்றிக் காட்

 ★ வீடியோ ரெக்னிசன்

 ★ பாம் உதவியாளர்

உடன் சாவேயில் சந்திக்கவும்

சிவா மாஸ்ரா

லாந்தர்களது சமயத் திற்கு வழங்கிய ஆதர வால் .கி.பி. 1792 கால கட்டத்தில் நாகபூஷணி அம்பாள் ஆலயம் தப்பி

யது. ஒல்லாந்தர் காலத்தில் நமிண்மில் புரட்டஸ் தாந்து தேவாலயம்,பள் ளிவாசல்கள் அமைக்கப்

வாள் செல்கள் அமைக்கப் பட்டன. சைவ மதம் காட்டும் சதிப்புத் தன் மையிஞல் நமிஞ்திவிலே பிறந்தத்தினர் ஆலயங் கள் அமைக்க இடம்

ஏற்பட்டது. இதனே

இன்றுசிலர் நயினே மக்க

### 🏂 நயினுத்வு ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்மன் கோவில் தேர்த்திருவிழா சிறப்பிதழ் 🇱

நின்னருள் வேண்டுகின்றேம்!

நின்னருள் வேண்டுகின்றேம் - எங்கள் நின்னருள் வேண்டுகின மும் எ விகள் பொன்னவிர் கோயில் கூறம் - எக்ரள் பொற்படை மாதரும் மதலேயரும், அன்னதல் வணிவயல்கள் - எங்கள் ஆடுகள் மாடுகள் குதிரைகளும், இன்னவை காத்திடமே - அன்னே இண்ணவ காத்திடமே - அன்னே

— பாரதியார் —

¥

நலன்செய் தாயே நாகேஸ்வரி!

சங்கும் முத்தும் அல் டலின் சதுரங்கத்தில் கரை தழுவும் தேங்கும் வாழை சமுகுக்கும் சேரும் நறுமணப் பூங்காற்றும் எங்கும் இறையின் புகழி சாற்றும் எழிக்குழ் மாண்பு மணித்திவில் செங்கோல் சொண்ட சயற்சண்ணி செங்கோல் சொண்ட சயற்சண்ணி செக்குதைக் காக்கும் முதற்பெண் நீ!

ஆழிகுழ் மணி பல்லத்தில் அமர்ந்தருள் பாலிக்கும் தேவி ஏழு திலை மக்களதும் எழில்சேர் வாழ்வும் உன்னதுவே! பாழும் அரக்கர் வதமழித்துப் பாவை ரகத்தில் வலம்வருவர்ய்! நானம் நின்னேத் தொழுகுவர்கம் நன்வெய் தாயே நாகேஸ்வரி!

கையில் இல்லார், உள்ளோர்கள் கலக்கி நிற்போர், துயகுற்குர் போய்யே உலக மெனியிந்தப் பிரபஞ்சத்து முன்வோர்கள் மைல் கொண்டு கெமுன்கோ மலரர்ச்சனே செய் மற்றேர்க்கும் தையல் நயினத் தாய்நீயே தருவாய் அருள்வாய் நல்வினகள்!

—நெடுந்தீவு லக்ஸ்மன்**-**¥

நாகையம் பதியாய் போற்றி!

நாகையம் பதிபாய் போற்றி நற்றமிழ்ச் சுவையே போற்றி நைகயம் பொருளாய் பேற்றி ஒருமையின் திருவாய் போற்றி சுகையம் சரத்தாய் போற்றி இண்னிலா இறைவ் போற்றி நாகையம் தலத்தாய் போற்றி தலமெலா மனிப்பய் போற்றி

வத்தனேக் குரியாய் போற்றி வழித்துணே ஆவாய் போற்றி சிந்தணேக் கரிய ய் போற்றி சிறுப்பூணே எரிப்பாய் போற்றி சுந்தனேப் பயந்தாய் போற்றி சுருணேயின் ஒளியாய் போற்றி பந்தனே அறுப்பாய் போற்றி பவனினே ஒழிப்பாய் போற்றி

பண்மிசை ஒலியாய் போற்றி பைந்தமிழ்ப் போருளே போற்றி விண்மிசை ஒளியாய் போற்றி விசையிணேத் தருவாய் போற்றி மண்மிசை அருள்வாய் போற்றி மரகத வடிவாய் போற்றி கண்மிசை நிறைவாய் போற்றி கருணேயின் விளக்காய் போற்றி

—ஆழ்கடலான்-

பக்தரைக் காத்திடம்மா!

ஞரண் அழித்துத் தேவர் துயர்தனேப் போக்க வீர வேலிணத் தந்தாய் விந்தைப் பாலகன் சம்பந் தர்க்குப் பாலொடு ஞரானம் தந்தாய்! நீசர்கள் இன்று செய்யும் நாசங்கள் சண்டு சும்மா நூயபோர்த்து நிற்றல் ஞாயமோ நயினேத் தாயே! வீறுகொண் டெழுந்து நீல்லு! காளியாய் உருவு கொண்டு காரியம் முடித்துக் காட்டு! காளியாய் உருவு கொண்டு காரியம் முடித்துக் காட்டு! பாடியுன் பாதம் போற்றும் பக்தர்க்குன் பரிவு காட்டு!

–வ. யோகானந்தசிவம்–

அழ்பாத என்னிரை யாய் விளங்குபவள் தாக பூஷணித்தாய். வித்தி ஸ்றவின்மு வமாகவும் கொ ம்ப சன்: அழுதிரி காருவ ஒவ்வாத வல்லி மினிர்பவன்.

யென மினிர்பவன். அடூலக டலாண்ணையத் தன்னசத்தே கொண்டு, ஐந்தலேறாகத்தான் பஞ்ச புத அடிக்கத் தீர்பனன். அமூவித்து நீர்பனன். அமூவாக் சுரந்தனித்து முடூனாக் கூனோபலன். என நெஞ்சப் பேகையரை வைது அநுக்கிராம் செய் யும் ஆற்றல் பெற்று பும் இதற்றல் இவங்குபவள்.

வினக்குபவன்.
1986 மார்க் மாதம்
3ஆம் இசுதி நமிலே நாக
புஷணி அம்மன் ஆலமத்
நிற்கு ஏப்பட்ட அக்கினி
அனர்த்தம் 1958-40
ஆண்டுக்குப் பின் 28
ஆண்டுக்குப் பின் 28
ஆண்டுக்குப் பிற்கு நிழந்த
கோற அழிக் அனம்.

ஐந்தல் நாகவுரு இறைவனும் இறைவி யும் சிவ ஐக்கியமான பீடமே நயினே என்பது அறிஞர் கருத்து. மூல ஸ்தானத்தில் இருக்கும் ஐந்தலே நாகவுருவின் அடிட்பா ம் வளர்ந்து

பெற்ற தருமபர்பாலன சபைபாரின் ஆன்மீகத் தொண்டும் அம்பிரை மின் உயர் தலச்சிறப் பிணே உலகுக்குணர்த்து

வை.
காலத்தாலும், தல
வீசேடச் சிறப்பாலும் பெருமை பெற்றுத் திக மும் இத்தலத்தின் மெய் க்கீர்த்தியைச் சேழித்து விட முயல் பவர் கள் பாழ்நரகக் குழிக்குள் வீழ்ந்து பதைப்புறுவர். அமைப்புவேலே

நமின் முநாசபூஷணிக் சான ஆலயத் தினே 1788 இல் இராமலில் ம் இராமச்சந்திரன் சட்டி

அலேகடல் மத்தியில் வீற்றிருந்து

செல்வதாகவும், அதன் வால்மூனப்பில் லிங்கப் பிரதிஷ்டை விளங்குவ தாகவும், சமயதம்பிக்கை சொண்ட ஆய்வாளர்

ண்ட ஆய்வாளர் சருத்துத் தெரிவித்

G a L L G a L L

துளிர்விடும் மரம்'போல

துளாவிடும் மரம் போல அம்பிகையும் அனர்த் தத்தின் பின் ஆனந்த சொருபியாக வளர்ந்து பொலிவு பெற்று விளங் குவாள் என்பது அனுபவ

தொண்டர்களது புனி தமான பணியும் பரம் பரைபரம்பரையாக அம் பிசையின் இருவடிகளுக் குத் தொண்டு புரியும் அநுபூதி தெறி கைவரப்

ளுக்கு அருள்புரியும் அன்னே நாகபூஷணி சித் சிரத் தேரேறி வந்து தரிசமை தரும் அற்புதக்

ஞர். அவர் வழிவரும் ஆண்சந்ததியினர் இன் றும் பரம்பரை முகா மையாளர்களாகவுள்ள

னர்.

1935 இல் கிழக்கு
வாயில் பிரதான கோர்.
நம் கட்டப்பட்டது.
1951இல் விமானம் புன
ரமைத்து சம்புரோக்ஷண
மசாகும்பாபிஷேகம் நிக
முப்பெற்றது.
அம்பாளுக்கான புஇய
சித்திரத்தேர் 8-7-1957
விடப்பட்டது.

சம்பவரலாறும் இண்டுந்த தலமாக நமினே வினங் கியது என்பதற்கு அழி யாத சான்றுச் சின்ன

வரலாறும்,

இல் வெள்வே விடப்பட்டது.

வணிக

வம் 12ஆம் நூற்றுண்டு கால – பொலநறுவைக் சால - சாசனம் இங்குள்

ளது. சோவிலுக்கு அருகே வடக்குக் சுடலில் இன் றும் வெளிப்படையாசத் றும் வெள்பபடையாசத் காணப்படும் கருடன் கல், பாம்பு சுற்றிக்கல் இரண்டும் இத்தலத்தின் பூர்வி கக் கதைகளினதும் கர்ணபரும்ப நைச்செய்தி எளினதும் உண்மையினே எடுத்து விளக்கி, பத்தி உணர்வை உண்டுபண் ணுவனவாய் உள்ளன.

நயினே ஸ்ரீநாக பூஷணி அம்பாள் ஆவயத்தின்

டுவது. கலேக்ரளஞ்சியம் தொகுதி 8 இல் 'மணி பல்லவம்' என்ற பெப ருக்கு அரியதொரு விளக்

ருக்கு அளய் தொருவன் சமு முண்டு. கி. பி. 2ஆம் நூற் மூண்டு அளவில் இத் தலத்திற்கு உண்டான பெயரே 'மணிபல்ல வம்

நயினேயில் சக்திபீடம் (ஸ்ரீபுவனேஸ்வரி பீடம்) நிறுளியவன் 'இந்தி ரனே' என்பது மணிமே EN LUT i

புத்தபகவானின் விஜயம்

அதன் பின்னர்துன் புத்தபசுவான் நயிஞ

றிய மயக்கம் வரலாற் முசிரியர் சுளிடையே உண்டு.)

சாவகநாட்டு மன்னன் புத்தபெருநானது பாத பீடிகையைத் தரிசிக் வந்ததாக மணிமே ஃல படிகாயைத் தாங்கர வந்ததாக மணிமோஃல சுறும். பர்மாவிலிருந்து தர்மசோக மசார சா புத்திர சோகத்தால் வருந்தி நாகதீவுக்கு வந் தார் என்றும் கூறப்படு தார் ச சிறது.

பாண்டவருள் ஒதுவ ரான அர்ச்சுனன் நா ந கன்னிணைய மணம் செய்து 'பப்பிர ஈசனே'ப் செய்து'பப்பிர ாசண்'ப் பெற்றன். 'பட்பிரவா சன் சல்லி'என்ற காணிப் பெயர் இதன் உறுடுப் படுத்துகின்றது. இன்றுள் னஆலயம் அமைந்துள்ள காணிப்பேபர் 'பட்பிர வாசன் சல்ல்' ஆகும். புத்தபிரான், சரித்திர காலந்தொட்டே ஏற் பட்ட காகவமியர்

காலந்தொட்டே ஏற் பட்ட நாகலழி ராட்டை ஆராய் வதற்கா கவும், அதைத்தாமும் வழிபடு வதற்காகவும் நா கதி வுக்கு வந்தார் எனவும் கருதுவோருமுளர்.

சகிப்புத் தன்மையும் பிற மத ஆலயங்களும் போர்த்துக்கேயர் ஆல த்தை இடித்து பொருள் களேச் குறையா டினர்.

- கனகசபாபதி நாகேஸ்வரன் -[பி. எ. (சிறப்பு), எம். ஏ.] விரிவுரையாளர், தமிழ்த்துறை யாழ் பல்கவேக்சழாம்

நாசம் பூசித்து நின்ற இத்தலம் நாசேஸ்வரம் எனவும் பெபர்பெறும்.

அம்பாளின் நேரிலே

அதன் சிற்பங்களினூடே ஆலய வரலாற்றுச் சம்ப வங்கள் அழகுறச் சித் திரிக்கப்பட்டுள்ளன.

மணிபல்லவும் 'மணிபல்லசம்' என்ற பெயர் இத்தலத்திற்கு இதிகாச, காவிய இலக் கியச் சிறப்பால் ஏர்ப

அதில மக்க

தலவிருட்ஷம் மரம்

இக் ாலம் கி. பி. 1620 கி.பி. 1621 இற்கும் 1621 இற்கும் Don inic

ஒல்லாந்தர் டாலத்தில் கோ வி நை க்கு நி சழ விருந்த அழிபா டு கெள் தெடுக் ப்பட்ட வு. ஒல்

கூற முற்படுவது பொருத் தாத கூற்குகும். எத்தக்கை இடுக்க என் விரையினும் அவற்றி ஞல் பாதிப்புற்று நலி வுற்று நின்று மின் அதி என்றும் மீண்டன சே யன்றி நமினே மக்கள் நலிவுகளிஞல் மனம்மா றியோ- மதம்மாறியோ கொண்ட கொள்கையி வின்றும்விலகியோயிறழ் நீதோநடந்து கொண்ட ந்தோநடந்து கொண்ட கோடரிக்காம்பு எளல் ல

கோடரிக்காம்பு ஈள ல் ல. புத்தகோயில் நமினேயில் புத்தர் சமா திக் கோயில் 1930 – 40 கால ஈட்டத்தில் ஏற்பட் டது. 1947 இல் விகாரை டது. 1947 இல் ஸிகானர கட்டப்பட்டது. 1954 இல்புத்த விக்கிர பம் பர்மா ஸி ஸி ரு ந் து கொண்டு வரப்பட்டது. 1958 ஆம் ஆண்டு அன் றைய அரசு புத்த நைய அரசு புத்த செய்கம் புணரமைப்புச்

சோய் வை புனரமைப்புச் செய்தது. 1010 இல் நமிஞ்தீவில் பள்ளிவாசல் கட்டப்பட் டது. 1890 இல் புரட் டஸ்தாந்து மத்தேவா லயம் வீடு என்பன கட் டப்பட்டன.

இன்றுசிலர் நயினே மக்க சர்வமத சந்நிதியாக ளின் பலவீனம் என்று மிளிருகிறது நயினே. ★ DOUDER DOUBLE DOUBLE DE LA CONTRACTION DE LA CON

அதன் பின்னர்துன்
புத்தபசுவான் நமினு
திவுக்கு வந்தார் எனக்
கூறப்படுகிறது.
புத்தபெருமான் கி.மு
563 இற்கும் கி.மு 483
இற்குமிடையில் தமது யாத்திரை காரணமா;
நாகினர் கி.மு
563 இற்கும் கி.மு
663 தம் தி.மு
663 தர்கிற்கும் கி.மு
673 தர்கிற்குத் தரிசித்து
நாகவழி பாரமுயற்றி
மிதுகாவேண்டும். (தாக
தீவு என்பது பற்றிய மபக்கம் வரலாற் தமினே நாகபூஷணி அம்பாளின் அருளே இறைஞ்சுகிறேம்! 🗡 காகிதாதிகள் 🗡 ஸ்ரேஷனரிப் பொருள்கள் 🗡 அன்பளிப்புப் பொருள்கள்

யது.

சகலவிதமான மின்சார உபகரணங்கள்

### அம்பலவாணர் अलं म नाम

196, கே. கே. எஸ். வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

மணிக்கீவில் மணமாகேவியாக வழிபடப்பட்டு வரும் அருள்பெரு த நமினே ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்பா ரதோற்சவ நன்னுளில் தமிழ் மக்களுக்கு அம்பாளின் நல்லாசி வேண்டி நிற்கும்

"நாகதர்சினி"

பலசரக்கு மாளிகை, 306, ஆஸ்பத்திரி வீதி. யாழ்நகர்.

நாகதர்சினி உணவகம்

57, சத்திரம் மார்க்கட், யாழ்ப்பாணம்.

உரிமை பாளர் : க. மகாலிங்கசிவம் (J:P.) தந்தி: நமினேயம்பதி

### நயின ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்பாள்

தேர்த் திருவி ழா

வைப்பினுள் அருள்மணம் வீசியே எழில் கொண்டு வாழுகிறும் - அம்மா வாழ்வுற எங்கட்குக் கருணேயைக் காட்டியே செய்து தாராயோ



பூபாவ சிங்கம் புத்தகசால P. B. D. இன்டஸ்றீஸ் Stationery Stores \star புத்தகக் களஞ்சியம்

பூபாலசிங்கம் புத்தகசாவ

han การ 23631

штийштоти

கந்தி: BOOKS JAFFNA

### **நயினுதீ**வு ஸ்ரீ நாகபூஷனி அம்மன் கோவில் தேர்த்திருவிழா சிறப்பிதழ்



நபின்மீ நாகபூஷணி அம்பாள்

டாம தொழுவது ' என

வகள் இறைப்படை இடன்றி சிற்ப ஓவியக் கூலகளின் சாட்சியங்களாக அவை இகழ்வதே என்று கூறி ஞல் அது மிரையாகாது.

அது மிரையாகாது. கடவு நணர் வை எழுப்ப சஃவுணர்வுஒரு வாயிலாக் கருதப்பட் டது. பண்டைத் தமிழ் மண்னர்களும் அதனே ஊத்கிவளர்த்து வந்த னர்.

னர்.
ஆ தி யில் மனி தன் இயற்கைச் சக்கிகளாகிய சூரியன், காற்று, மழை, தெரு ப் பு மு தலிய வற்றை தெய்லங்களாக வணங்கினுக். இயற்கை வழியந்த இந்த இறை வழிபாட்டில், ஒவ்வொரு நீசழ்ச்சிக்கும் ஒவ்வொரு நீசழ்ச்சிக்கும் ஒவ்வொரு நீசழ்ச்சிக்கும் ஒவ்வொரு குக்கு ஏற்றுக் கொள்ளப்பட்டது. பின்னர் கூறிவு வளர வனர மக்கள் இயற்கைச் சத்திகளுக்குப்பல்வேறு வடிவங்கள் கொடுத்து தெய்வங்கள் கொடுத்து தெய்வங்களாகவுடுபடனாயினர்.

தம்மைப் போல் தெய் வங்களுக்கும் கணவன், மனேவி மக்கள், பணி யாட்கள் முதலியாரை கொண்டவர்களா கப் படைக்கப்பட்டமை மக்

களது வாழ்க்கை முறை யின் எண்ணத்தால் ஏற் பட்டவையாகும்

மனிதனே விட இறை வன் ஆற்றல் மிக்கவன் என்பதை விவக்குவதற்

#### ஆயிரம் வடிவங்களில் ஆதி சக்திக்கு வழிபாடு

் அன்னேயும், பிதாவும் முன்னறி தெய்வம்' என்று கூறிய ஒள்வை, அன்னேயையே முதலில் வைத்தாள், சமப நேறி விலும், சமூகப் பழக்க வழக்கள் விலும் காய்மைக்கே முதலிடம் தந்தனர் எம்முல் இரிட்ள்,

்மாதா, பிதா, குரு, தெய்வம் ' என மாதாவைத்தானே முதன்மையாக வரிசைப்படுத்து இழேம்?

கும்மும்: தாயை 'சக்தி' என்றும், தந்தையைச் சிவன் என்றும் கொண்டே 'சக்தி — சிவ' வழிபாடு சுள் தோன்றின.

்அா முதல் எழுத்தெல்லாம் ஆதிபாவன் முதற்றே உலகு' என்றுரைத்த வன்துவரும் அன்னே சக்திச்சே முதலிடம் தந்து தமது குறனே ஆரம்பிக்கின்முர்.

'சச்தி இருந்தால் செய். இல்ஃபென் ஒல் சிவனே என்று கிட' என்பது பறக்கத்தில் உள்ள வாக்கியம்

ாக்கும்ம்

'சக்தி இல்ஃபெஸ் இயக்கம் இல்ஃப்' என்று கான் விஞ்ஞாவிகளும் கூறுகின்றனர்: விஞ்ஞானி சரில் ஸ் ஸூட்டத்தில் சக்திக்குந்தான் எத்தஃப் பிரிவுள்: எத்த கோபரியாணங்கள்? மின் சக் தி, அணுக்கி, இயந்திரசக்தி, பொறி மறைச் சக் தி இயக் சக்கி, நிலமியற் சக்தி— இப்படி எத்தஃபையா

இத்தக்கையையும் எண்ட நிந்து, சக்திவழி பாட்டு முறை வில் அன்னே ஆதிபராசக்தி ஆயிரம் வடிகம் தந்து ஆயிரம் நாமல்கள் தந்து ஆயிரம் துணைய் எ சுறி வழிபட்டனர் நம் நண்ஞோர். இந்த வகையின் நமிண்யம்பதியில் நாகபூஷ ணித் சாபா — ஸ்ரீ புவனேஸ்வரி பீடமாக — தாரேஸ்வரியா . — நிற்கின்றுள் எம் அன்னே. ★

THE SHADE STATE

மலர் ஏற்பாடு: சண். ஜோன்சன், எஸ். ராஜ்குமார்



#### யாழ். நகர மக்களுக்கு

#### ஓர் அரிய சந்தர்ப்பம்

உங்கள் கலர்ப் படச் சுருள்களே நீண்ட கால உத்தரவாதத்துடன் பிரிண்ட் செய்து மூன்று நாட்களில் பெற்றிட நீங்கள் நாடவேண்டிய இடம்

#### **ROYAL PHARMACY**

156, ஆஸ்பத்திரி வீதி,

யாழ்ப்பாணம். பிரதி ஒன்றுக்குக் சட்டணம் 4/50 மட்டுமே

#### **நயினே நாகபூஷணி** அம்பாளின் 费质到质前

தமிழ் மக்கள் அணவருக்கும் கிடைக்கப் பிரார்த்திக்கின்ரும்.

களிர்பான வகைகள் O பிரிமா பாண்

ஹோட்டல்ஸ் சோபிகா 410, ஆஸ்பத்திரி வீதி,

> யாழ்ப்பாணம். . - கொழும்பு பஸ் ஆசனம் பதிவுசெய்யும் இடம்

### கோமிலில்லா ஊரி ரில் குடியிருக்க வேண் ாம் எனவும், 'ஆலயம் தாழுவது சாலவும் தாழுவது சாலவும் தாழுவது காயில் காமுவது காயில் இறைவனின் அழித்தல்தொழில தன்று எனவும் சோயில் சளின் முக்கியத்து வத்தை உணர்த்தும் பழமொழிகள் வழக்கில் இருந்து வருகின்றன. இதற்குக்காரணம்கோமி ல்கள்இறைவனின் உறை விடங்களாகமட்டுமன்றி

## குறித்து நிற்கும் தேர்த்திருவிழா

இதனே மேலும் விளக் து அதன் எம்தும் வள்ள தன் தற்சாரப் புராணங் கள், இதி ரசங்கள் முத வீயவற் றில் எண்ணி றைந்த கரைகள் கூறப் பட்டுள்ளன. இக் கதை கீன அடிப்படையாகத் கொண்டு சேரவில் கண் தன் அடிப்படையாகத் கோண்டு கோவில் ஈள் தோறும் திருமேவி கள் அமைக்கப்பட்டது டன் சிற்ப ஒவியங்களும் இடம் பெற்று சோவில் உள்க கலேக் கடங்களாக மாற்றின்.

மாற்றின்,
சமயச் சடங்குகளும்
விழாக்களும் அதொரீத்க தால் தெய்வத் திருமே
னிசன் ஊர்வலமாக எடு
த்துச் செல்லும் வழக்கம்
ஏற்பட்டிருக்கவேண்டும்.
கோயிலின் கருவறை
யில் திறுவப்பட்டுள்ள
விற்பங்சனே ஊர்வலத்
நில் எடுத்துச் செல்வது
மரபண்று, எனவே அக்
கால மக்கள் இறைவ கின் திருவுவிக்கி

சோழர் கால கல் வெட் டுக்கள் சில செப்புத் தெருமேனிகள் நிறுவப் பட்டதையும், அவற்றை மர்' என்றும் கூறப்படு கோயிலின் திருச் சுற்றி கேரயிலின் திருச் சுற்றி கேரத் சுற்றி சுமந்து செல் வதற்கென தனியான அடிப்படையாகக் ஆட்கள் நியமிக்கப்பட் கொண்டு தேர்த்திரு டதையும் குறிப்பிடுகின்

தையவப்படிய ங க ளே திருவிழாக் காலங்களில் திருவீதிகளேச்சுற்றிஎடுத் துச் செல்வதால் உடல்

கிறது.
புராணக் கதைகள்
அடிப் படையாகக்
கொண்டு தேர்த்திரு
விழாவிற்கு இத்தகைய தொருவின்க்கம் வைதீக் வியலாளர் கொடுத்து நிற்கும் அதேவேள்யில் இவ்விழாவின் தாம் மற் நேர் எண்ணேட்டத்தி

திருமதி. நித்தியவதி நித்தியானந்தன் (உதவி விரிவுரையாளர், நுன் ஃடித் நடை. யாழ் பல்கலேக் ரழகம்)

வள னமுற் ேரு ருக்கு ம், ஆம் நோக் ஈக்க டி பதாக உடல் தலிவுற்குருக்கும் இருக்கிற நடக்க மிர்கள் தலித்கப் படா தோர்க் கும் இறைவனின் இருவுரு கடிய பிரதிதியாகக் கண்டு வணங்கும் வாய்ப்புக் கிடைக்கி கொன்றிலும் சான்றுகள் நகு

கோவில் சுளில் நடை பெறும் விழாக்களில் தேர்த்திருவிழாவே மிகச் சிறந்ததென்றும்—

சிறந்தல் தன்றும்— இறைவனின் பஞ்ச கிருத்திய நிகழ்ச்சியைப் புவப்படுத்த எழுந்த திருவிழாக்களில் அழித் தல் தொழில் எமக்கு தேர்த்திருவிழா புலப் படுத்தி நிற்கிறதேனவும் சமய அனுபூதிச்செல்வர் கூறுவர்.

COURTER STATE STATE OF THE STAT

ஆருக்கம் அடிக்கால மக்கள் பண்ணைக் இறைவனு டைய பிரதிதிதியாகக் கருதி வந்தனரென்பத ற்கு உலக நாகரிசம் ஒவ் வொன்றிலும்சான்றுகள் உள்ளன. இதுபோன்று உள்ளன. இதுபோனறு தமிழ் மக்களும் அரசணே இறைவளுகவோ அல் வது இறைபண்புடைய வஞகவோ கருதியிருக் கின்றனர். எனவேதான் 'திருஷடைய மன்னரைக் காணின் திருமாலேக் காணிபதாக' ஆழ்வார் திருவாய் மொழித்துள்

இளங்கோவடிகள் சிலப் புரொரத்தில், கண்ண பெ நான் முடியுடைய மூபேந்தர்களாக உள் வரிக் சோம் பூண்டு ஆட்செ புர்நான் எனப் போற்றிப் புகழ்ந்துள்

காணக்கூடியதாக

பல்லவர் காலக் கல் வெட்டுக்கள் பலவற்றி லும் செஞ்சடையண் ணல், மலேமகள், கந்தன் ஆகியோரை அரசன், அரசி, இளவரசன் முத லியோருக்கு ஒப்பாசக் கூறியிருப்பதைக் காண

பல்லவர்கால குகை வரை சிற்பங்களும், மாமல்லே ஆதிவராக பல்லவர்கால மண்டபத்திலுள்ள அர சன் அரசியர் சிற்பங்க ஞம் இறைவனும் மன் னனும் ஒன்றெனும் கரு த்தின் அடிப்படையில் உருவாக்கப்பட்ட வை என்று கூறப்படுகிறது.

மக்களுக்கு கண்கண்ட தெய்வமாக இருந்த மன்னன், அரசியல் செல் வாக்கு, பொருளா தாரப் பலம் என்பன கொண்டு விளங்கினன். இத் த கைய பீடும் பெருமை யும் மிக்க மன்னன் தன்

அத்தனேயும் அநித்திய மானது; அழியக்கூடி தும் என்றும் அழியாத தும் பரம்பொருள் ஒன்றுதான் எனஎண்ணி, மன்னனுக்கு செய்த அத் தீன உபசாரங்களேயும் தெய்வத்திற்குச் செய்ய முற்பட்டார்கள்மக்கள். திருப்பள்ளி எழுச்சியில் இருத்து இறைவனுக்கு செய்யப்படும் ப திரைறு வகை சோடச உபசார ங்கள் வரை அ**ண்த்தும்** மன்னனுக்குச் செய்யப் பட்டவையே.

மன்னனிடம் இருந்த எல்வகைப் படைகளில் தால்வகைப் படைகளில் தேர்ப்படையும் ஒன்று. இதை மன்னன் போருக் குச் செல்லும் போதே அதக அளவில் பயன் படுத்தினுன். எனவே படுத்தனை. எனவே இறைவனது பஞ்சகிருத் திய தொழில்களே விள க்கும் திருவிழாக்களில் தேர்த் திருவிழாவையும் புகுத்தி அதனே அழித் தல் தொழில்க் குறிப் பாக மானசெப்படுத்தி வர் முன்னேர்.

இதற்கு மன்னன் போருக்குச் செல்லும் போது தேரிலே சென்ற மையும், போர் என்பது அழிவைக்குறித்து நின் றமையும் சாரணமாக இருந்திருக்க வேண்டும் என நாம் கொள்வது பொருத்தமுடையதே

நயினே நநாகபூஷணி அம்பாளின் திருவருளே இறைஞ்சுகின்றேம்.

எல்.பி. (L.P.) காஸ், சகல விதமான ால்மா வகைகளேயும் மொத்தமாகவும் சில்லறையாகவும்பெற்றுக் கொள்ள இன்றே விஜயம் செய்யுங்கள்.







158, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.





#### 🗱 நயினுதீவு ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்மன் கோவில் தேர்த்திருவிழா சிறப்பிதழ்

நயின் நாகபூஷணி அம்பாளின் திருவருளே இறைஞ்சுகின்றேம்

பாடசாலேப் புத்தகங்கள் 🖊 உபகரணங்கள் \chi அப்பியாசப் புத்தகங்கள் மலிவாசக் கிடைக்கும் இடம்

### **யீலங்கா** புத்தகசால

234, கே. கே. எஸ். வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

நயினே நாகபூஷணி அம்பாளின் திருவருபோ இறைஞ்சுகின்றேம்

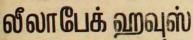


### ரேடியோஸ்பதி

58, கஸ்தூரியார் வீதி யாழ்ப்பாணம்.

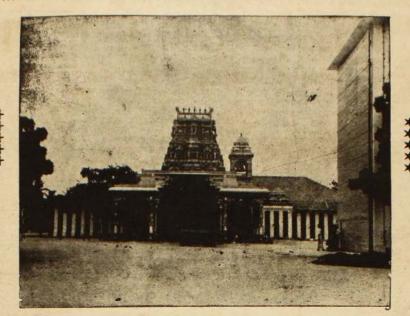
பிஸ்கட்டுகள் ஒரு ஈழத் தயாரிப்பு

கை தேர்ந்த தொழில் நுட்ப வல்லுநர்களால் நல்ல தரமாக தயாரிக்கப்பட்டவை



மார்க்கட் சதுக்கம் - சங்காண

சீரணி - சண்டிலிப்பாய் தரமான உள்ளூர் உற்பத்திகளுக்கு ஆதரவு தார்ர்.



நயினுதிவு ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்பாள்ஆலயத்தோற்றம்

### அறங்காவல் சபைத் தூவர் அடியார்க்கு விடுக்கும் செய்தி!

**சீ**க்தியெல்லாம் ஒன் சீக்டியெல்லாம் ஒன் ருகி எம் அன்னே சித்தி ருக் தேரில், சிந்தை குளிர எழுந்தருள், சாம் பவ தீட்சையைச் சக லர்க்குமளி துவி தியுல க்கு அருள்பாலிக்கும் இந் நாளில் அன்னேயின் இரு வடிசனீத் தொக்கு அவள் திருப்புகழ் கூறு வதில் சுளிப்படைகின் குரும்.

ஆண்டு சிலவற்றின் பின், மீண்டும் அடியார் களின் பெருந்தொரைச் சிலவற்றின் சங்கமத்தை இங்குகாண் பதாலும், அவர் தம் சங்கமத்தை இங்குகாண பதாலும், அவர் தம் திருத்தொண்டு சனேப் பார்ப்பதாலும் பொங் கிப் பூரிப்படை கென் ரேம்; அவர் தம்மைப் பார்ப்பதாலும் பொங்கிப் புரிப்ப டை இன் ரேழ்; அவர் தம்மைப் போற்று இன் ரேழ். இவை அண்த்தும் எம் தாயின் இருவிகாயாடல் களே. அவள் சிறப்புக்கற எமக்கு நாவில்லே யானுறும் அவளுக்குச் செய்ப வேண்டிய பணிகள் சிலபற்றிக் கருமல் இருக்கவும் முடியவில்லே. கடல் நடுவே கருக்கைக்கடவாக விளங்கு ம் தயினே மூர் தாகபூஷணி அம்பன் ஆலயத்தில் 1086-ம் ஆண்டு பங்கு கள் – அனர்த்தங்கள் அன்குவின் அபிற்ததே. பின்கோயார் தேர், மஞ்சம், சப்பறம், கோபுசக்குவும் பார்ப்பவர் கத்து, மடங்கள், காரியாவை உபகரணங்கள் அனேத்தும் பார்ப்பவர் உள்ளத்தை உருக்குமளைவிற்கு ஊறுபடுத்தப்பட்டன். குறைவிலா நிறைவு குறைவிலா நிறைவு குறைவிலா நிறைறவு கைற்றைவு கைறைவிலா நிறைவு குறைவிலா நிறைவு குறைவிலா நிறைவு கைறைவிலா நிறைவு கைறைவிலா நிறைவு கைற்கும் காறிறைவு குறைவிலா நிறைவு குறைவிலா நிறைவு கைறைவேலா நிறைவு கைறைவேலா நிறைவு கைற்குமா காறைவு கைற்கும் கைற்கு கடிக்குமன் விற்கு ஊறுபடுத்தப்பட்டன் குறைவிலா நிறைவு

டன். குறைவிலா நிறைவு டன் விளங்கும் அன்னே யின் திருவருளால் புன ருத்தாரணப் பணிகள் பொலிவுபெறத்தொடங் கின. சப்பறம், சகடை, ட சக்கதவு என்பன

இன்று நிறைவுற்று புது வடிகம் பெற்றுள்ளன. அழிவுக்காக அரசு அளித்த நிதி ஆவயப் பணிச் செலவுக்குப் போதியதல்ல என்ற குறையுள்ள போதும் குறையின்றித்திருப்பணி கள் நடைபெற்ற வண் குறையை நத்துருப்பண் கள் நடைபெற்ற வண் ணம் இருக்கின்றதென் ருல் அதற்குக் காரணம் எவர்டமும் நாம் கை நீட்டிப் பணங்கேட்சா த எவக்க இன்ன எமக்க

பது எமது டம்பிக்கை. அவளது அப்பகரமும் எமக்கு அதையே கூறு கின்றது. இந்நிலேயில் ந்நிலேயில் யாரா திருப்பணிக்காக சேகரிப்பார்களா

கின்றுள்: இருப்பாள் இருக்கவேண்டும் – என

நிதி சேகரிப்பார்களா ஞன் - அது தவறு, தவ முன இடத்தைச் சென் நடைகின்றது - தீவின் என்பதவேச் திடமாகத் தெரியவைச்கின்ரேம். இன்று நடைமுறையி

#### நாகேஸ்வரி வழிபாட்டின் வரலாற்றுக கருவுலம

அறி இலங்கையில் பௌக்கம் பரவுவதற்கு முன்பு நிலவிய சமயக் கூறுகளில் நாகேஸ்வரி வழிபாடு ஒன்றேன்பது வழலாற்ற இரு ச்ச கிக்காகம்

வழ்பாடு ஒன்றென்பது
வரலாற்றறிஞர் களின் இரண்ட கருத்தாகும்.

இவ்வகையில் தூய
நாகேஸ்வரிவழ்பாட்டின் தோன்மைக்கு நயிண்குர் நாசபூஷணி அம் பாள்
ஆலயம் ஒரு வரலாற் றுக் கருஆலமென்பதில் ஐயத்திற்கிடமில்லே.

சக்தி பீடங் களுள் மணித்தீனில் புவனேஸ் வரி பீடமாக இவ்வால யம் குறிப்பிடப் படுகின் றது. இதனேத் தேனிபாக வதம், தேனிபராக் கிர மம், பிரபஞ்சஉற்பத்தி, யாமளதாண்ட சம் முத லிய இலக்கியங்கள் இயம் புகின்றன. திரிபுரபைரவி பீடமும் இத்த லமே என்பதும் அறிஞர்களது கருத்தாகும். இவ்வுண்மைகளே மறுக் கும் விதத்தில் தமிழக அறிஞர்கள்மட்டுமன்றி, ஈழத்து அறிஞர் கிலரும் இக்கோயில் ஒருகண்ணம் தோயில் எனக் காட்ட முண்கின்றனர். இது இவ்வாலய வரலாற்றின் உண்மையை மறைக் க முயலும் செயலாகும்.

இவ்வாலயத்தைக் சண்ணகி கோயிலாசக் குறிப் பிடுவதற்கு இவ்வாலய வரலாறுகளோ, வழி பாட்டு மரபுகளோ இடம் தருவனவாக

துடம் தருவ் வைரி க கில்லே. நாகவழிபாட்டோ டு சுஸ்வரிவழிபாடு இண்டுக் தருப்பது புராதன இத் துமதப் பண்பு சுஞன் ஒன் ருகும். புரதானமான இந்த இண்வி வேயே இந்தியாவில் மன்னர தேவி வழிபாடாக சாண முடிகின்றது. இதனேயே நமிக்கமில் பிரத்தியட்ச மாக நாம் காண்கின் ரேம்.

ரும்.
இவ்வாலயத்தில் சக்தி
யின் சின்னமாகிய பாம்பு
குண்டலினி சக்தி யா க
வழிபடப்படுகின் ரூள்.
இதுவே உண்மை வ ர வாருகும். அன்னே அதி
வான்டேஸ்வரியையாக வரண்டெல்வாண்பாண் யும் சிலந்தியும் வழிபட் டது போன்று, நயின் நாசபூஷணியை நாசம் பூக்சொண்டு வந்து வழி பட்டதைக்\*ண்டவர்கள் இன்றும் நமினு தீவில் இருக்கின்முர்கள்.

மா. வேதநாதன் (துணே விரிவுரையாளர், இந்துநாகரிகத் துறை, யாழ் . பல்சலேக்கழசம்)



குலசேகரம்

லும், செயல்முறையி லும் அன்னக்கு நாம் செய்யவேண்டியநற்பணி

கள் நான்கு. ஒன்று:-63நாயன்மார் சனேயும் கல்யாண மண் டபத்தில் எழுந்தருள சுன்யும் கல்யாண மண் மண் எழுந்தருள் வைத்தல், இப்பணி தற் சமயம் செயலுருவம் அடைந்து வருகின்றது. இரண்டாவது:— புவ னேள்வரி அம்மனுக்கு ஆலயச் சூழனில் நர் ஆல யம் அமைப்பது அதற் கான ஆயத்தங்கள் ஆரம்ப நிலேயில் கள்ளன. முன்ருவது:— பு இய

ம்ப நில்வசில் உள்ளன.
ம்ப நில்வசில் உள்ளன.
மூன்முவது: – பு இ ம தேர்சன்யும், மஞ்சத் தையும் நிறைவுறச் செய் வது. இதற்குக் திருத் தமானதும் பொருத்த மானதுமான மரங்கள் தேவைப்படு இன்றன. இம்மரங்சன் மனமுவ ந்து அளிக்க விரும்பும் தொண்டர்கள் இருந் தரல், முன் வ ந்தா ல் அவற்றைப் பேறுவதற் கான பொறுப்பைத் தலிமேற்கொள்ளச் சித் தமாகவுன்னோம். தமாகவுள்ளோம்.

தமாகவுள்ளோம்.
நான்காவது: - தூற்கில் உள்ளவர்க்கும் தரிச்சைம் அளிக்கக்கூடிய ஒர் இராசகோபுரத்தை அன்னேக்கு அமைப்பது.
அன்பர்களே!
நல்லோர்க்கும், வல்லோர்க்கும் அருப்பாலிக்கும் அருப்பாலிக்கும் அருப்பாலிக்கும் அன்னே காக்கும் அருப்பானி கும் அன்னே எல்லா நல்மும் அனிப்பான் என்ற நம்பிக்கை நமக்குன்டு.

காலகேகாம்

த. குலசேகரம்

தலேவர் நமினே ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்மன் அறங்காவலர்-சபை

நய் ண அம்பாளின் திருவருமா இறைஞ்சுகின்றேம்

### நாகேஸ்வரி ஸ்ரோர்ஸ்

743, கே. கே. எஸ். வீதி, (யாழ். இந்துக்கல்லூரிக்கு முன்பாக) யாழ்ப்பாணம்.

#### நயின் அம்பாள இ**றைஞ்சுகின்**ளும்

போட்டஸ்ரட் **ெனியோ** தமிழ் ரைப்பிங்

ஆங்கல் எ சக்ரோனிக் ரைப்பிங்

ஆகிய ைற்றுடன் அடையாள அட்டைகள் காரியாலய அட்டைகள் மற்றும் பாதுகாக்க வேண்டிய முக்கிய தஸ் தா வே ஜுக் கள் போன்றவற்றை பிளாஸ்ரிக் கவரிங் Lamination செய்து கொள்ள நாடுங்கள்.

### क्रीं का कां

239, மின்சார நிலேய வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

நயினே நாகபூஷணி அம்பாளின் திருவரு வே இறைஞ்சுகீன்றேம்



### ரி. குமாரசாமி க்ஸ்டயில்ஸ்

248/1, கே. கே. எஸ். வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

சௌபாக்கியாஸ்,

22, பெரியகடை, யாழ்ப்பாணம். தொலேபேசு: 23034

நுயிண நாகபூஷணி அம்பாளின் அருட் கருணேயை நாடுகிறேம்.



239, காங்கேசன்துறை வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

### 10] உகயன் – நாளகேழ்

## 🗱 நயினத்வு ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்மன் கோவில் தேர்த்திருவிழா சிறப்பிகம்

# நல்லன நல்கும் நயினத் த

அஸ்டல் நடுவே வீற் றிருந்து, அரு வொளி பரப்புடின்ற ஸ்ரீ நாக புஷணி அம்பாள் கோயில் கொண்டெழுந் தருளியிக்கும் தலம்

ஆ ராய்ச்சியா னர்களில் புருழ்ந்து பேசப்படுவதும் புரைப்படுவது திருந்து பேசப்படுவது திருந்து நாட்டின் தென்மேற்கே சப்த தீவுகளுக்கு மத் தியில் உள்ளது கெய

டின் தெண்பெற்கே சிபில் உள்ளது இது. சரித் திர ப்பிரசித்தி பெற்ற இத்தீவு. மணித் தீவு, நாக நயினுர்தீவு, நமினர்தீவு, நாக தீவு. மணிபல்ல வத்தீவு என் அழைக்கப் Dayman ma

புவனேஸ்வரி பீடம்

ழத்திலுள்ள புரா சக்டு வழிபாட்டுத் லங்களுள் ஆபாட்டுத் லங்களுள் மிகவும் றப்பு வாய்த்த்து நமி எயம்ப தியிலுள்ள 'கேஸ்வரி ஆலயம்

ண் படப் தடி ஆலயம். இது அறுபத்து நான்கு சுக்கி பீடங் என்னி ஒன் ஒன் ''புவனேஸ் வரி'' பீடமாக விளங்கு கின்

அடியார்களின் விய ஸ்தலமாக

தலம், தீர்த்தம் என அத்தணேயும் ஒருங்கே அமையப்பெற்ற ஓர் அற் புதத் திருத்தலம்.

புதத் திருத்தலம்.
நாகபூஷணி அம்மன்
நோகபூஷணி அம்மன்
நேரக்கியபடி, தம்மை
வந்தடையும் மெய்யடி,
யார்ச்னே வரவேற்பது
யோன்று அழகுறக்காட்
சியளித்துக் கொண்டிருக்
கிறது. தன்னேவந்தடை
யும் அடியார் களுக்கு
வேண்டிய வரங்களே

#### நாக. குமாரசூரியர் (அறங்காவலர்)

யெல்லாம் ஈர்ந்தருளு கின்முள் அன்னே. நல்லன அருளி நலம் தருகின்முள் நமிணத்தாய்.

நாக சாந்தி

பக்கர்கள் இத்தலத் இல்தாகசாந்தி, தாகப்பி ரதிஸ்டை போன்ற விரி யைகளேச் செய்து புத்திர பாக்கியத்தைப்பெற்றுக் கொள்கின்றதை நாம் அவதா னிக்கக்கூடிய கா கவள்ள வு.

தாகவுள்ளது.

"காதலாகிக் கசிந்து
எண்ணீர் மல்கி" உருகி
நிற்கின்ற அடியார்க வின் மனக்குறைகளே நீக் குகின்ற பராசக்தியாக

அல்லனுறும் நாட்டு மக்கள் அணேவருக்கும் அம்பாளின் தேர் உற்சலம் கண்டு அவலம் நீங்கெட அருள் வேண்டி நிற்கும்

வைகை ரெக்ஸ்டயில்

5, பரமேஸ்வரா வீதி,

திருநெல்வேலி, யாழ்ப்பாணம்.

இந்தியன் கைத்தறிச் சாறிகள்

தேரோடும் திரு நமிணப் பெருவீதிசிறக்கவும்

நயின் நாகபூஷணி

அம்பாளின் திருவருள்

விவசாயிகள், வர்த்தகர்கள் அணேவ

ருக்கும் கிடைக்கவும் பிரார்த்திக்கும்

சுகபாணி ஸ்ரோர்ஸ்

214, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்,

தொஃ ேரி: 22566 உள்ளூர் உற்பத்திப் பொருள்கள் கொள்

1111111111111111

புடைவை வகைகள்

பாட்டா பாதணிகள்

சுவர்க்கடிகாரம்

வீற்றிருக்கின்றுள் நாக பூஷணி அம்மன். உவகத்தை ஆகுகின்ற பரா சக் தியான வள் தனது குழந்தைகளின் குறைகளே இத்தகவத்தில் எழுந்தகு விறின் று தீர்த்துவைக்கிறுள் இத குல் தாண் அம்பானத் தரிசிப்பதற்காக ஆயிரக் கணக்கில் அப்பானத் தனிசிப்பதற்காக ஆயிரக் கணக்கில் அப்பார்கள் வந்து குவிகின்றுர்கள். இக்கோயிலின் வர லாறு குறித்துப் பவ கர்ணபரம்பரைக்கதைக கும், வரலாற்றுத்தக

காணப்ரம்பரைக்குவதுக் நம், வரலாற்றுத்தக வல்களும் கூறுகின்றன. நமினுபட்டர் பூசித்த தலம் நமினுபட்டர் என்ற

பூரித்த தலம் தம்னபட்டர் என்ற அந்தனரால் இங்குள்ள அம்பிரை பூரிக்சப்பெற் றமையால் நமினு இவு என்ற இத்தலம் அழைக் கப்படுவதாகவும் ஒரு கறை கூறுகின்றது. இவ்வாலயம் டச்சுக் காரசால் முன்றெர போது தாக்ப்பட்டு அங்கு இருந்த நாகும்

அங்கு இருந்த நாகும் பிரான் விச்சிர ம், இப் போது அருகிலுள்ள புரி யந்தீவில் இருப்பதா யந்திவில் இருப்பதாக ஆராய்ச்சியானர் கூறு கென்ழுர் ள். முதியோர் களும் இதனே ஏற்றுக் கொள்கில் நணர்

சுகாளகாறவா.
அந்தேரத்தில் அம்பி
கையின் திருவுருவத்தை
ஆவம் பொத்து ஒன்றி
துள் ஒளித்து வைத்
திருந்பவும் கோயிலேக்
கிரும்பவும் கோயிலேக்
கட்டி வழிபட்டனர்

அப்போதுஇங்கிருந்த அப்போது இங்கருந்த செப்புத்தேர், பலளத் தேர்கள் எல்லாம் அத் தியர் கைபடாமல் வட மேற்குக் கடலில் தன்னி கிடப்பட்டன என்பதும் சர்ன பரம்பரைக் கதை

வர்பாள

அம்பாள் அர்ச்சித்த அரவம் முன்னெரு காலத்தில் சம்பாளே அரவ மான்று அர்ச்சித் த

யுண்டு. திருவானேக்கா விலுள்ள இறைவனே யானேயும்- சிலந்தியும் பூசித்ததைப் போன்று நமினே ஸ்ரீ நாசபூஷ்ணி யம்மையை அரவ மொன்று பூசித்து வந்த தாக புராதனக்கதைகள் கூறுகின்றன. அரவம் பூசித்தமையை நினேவூட் டுவனவாகக் கோயிலின் வட கடலினுள் பாம்பு டுவன்னாக்க காம்வன் வட கடலினுள் பாம்பு சுற்றிய சுல், சுரு டனிருந்த கல் என இரண்டு கற்கள் காட்சியளித்துக் கொண்டிருந்கின் ற ன மக்கள் மத்தியில் இப்புராதனக் சதைகள்

நான் தோறும் நூற் றுக்கணக்சான அடியார் கள் வருகின் முர்களாயி னும், திருன்ழாக் காலங் களில் பெருந் தொகை யான அடியார்கள் அம் டிகையைத் தரிசிப்பதற் காக வருகை தருகின்முர் கள்.

கள். தன்ணே நாடிவரும் அடியார்களுக்கு அன்னே யானவள் தனது ஞானக் கண்களால் அருள் பாலித்

கண்களால் அருள் பாலித் துக்கொண்டிருக்கின்றுள். அன்ணேயின் இவ்வருட உற்சவம் ாடந்த 15ஆம் இ⊧இ புதன் இழமை கொடியேற்றத்துடன் ஆரம்பித்து தொடர்ந்ற

இன்று தேர்த் திருவிழா வும் நாகோ தீர்த்தத் திரு விழாவும் நடைபெறும். திருவிழாவிற்ரான ஏற் பாடுகள் வழமையைப்

பாடுகள் வழமையைப் போன்று சகல வசதிக ரும் சிறப்புடன் செய்பப் பட்டுள்ளன. ''அமு த சுரபி'' அன்னதானசபை யிவரும் வமுமையைப் போன்று அன்னதானம் செய்ய சகல முயற்சிகளே யும் மேற்ச*ொண்*டு வரு

### मेमणे धार्क करणे मुक्ति वाळा हो उ विवासी हो वाळा है। वाळा है।

கோயிலில் இறை வன் முன் வணங்கும் பொழுது, உடல் வளே த்து முழல் எல்களால் முட்டிபேட்டு இரு முழங்கைகளேயும் தரை யில் ஊன்றி, இரு சரங் கள்யும் தரையில் சாய் த்து, கரங்களின் நடுவ தலேயைத் தரையில்படும் படிவிழுந்து சுஷ்டாங்க

தன்மையத் தரையில்படும் படி விழுத்து சாஷ்டாங்க நமஸ் வரம் செய்வதோ டல்லாமல் எ முந்து தின்று தன்ட்க கோய் முற்று கண்க்கு மேலே இரு கரங்க கோயும் அவ்வாறு இறைவணே வணங்கும் காட்டு, நீந்தத் தெரியாக ஒருவன் திறுள் விழுத்ததும், கைகால்கின் அசைத்து திறிவன் முற்காமல் இருக்க முயன்று தோல்கியடைந்து, பின் கேர்க்கு தேரிய உடந்து, பின் கேர்க்கு கேரிய உடருத்துவது

ை கோத் தலேக்கு மேடிய உயர்த்துவது போலத் தோன்றுகிறது. நீரினுள் வீழ்ந்தவன் கை காவ் கோ அசைத் துக்கொண்டிருக்கு ம் பொழுது சுரையில் இருப்பவர்கள் நீரில்

ருர் ள்.
துச்சாதனன் திரௌ
படுமின் துகில உரி ந் த
போது, அவள் முதலில்
தன்சக்தியால், தன்னுவர காட்டு ப்போராடிஞன். தன்னுடைய போராட்ட டங்களிருக் வெற்றி பெற இயலவில்ல என்றி பெற இயலவில்ல என்று உணர்ந்ததம், இரு ரங் கண்யும் சிரம்மேல் குளி த்து, 'எண்ணு, காப் த்து. 'கண்ணு, காப் பாற்று!' என்றதும். கண்ணன் திரௌபதியின் மானத்தைக் காப்பாற்

நின். ரம்மால் காரியங்சளே

விழுந்தவனுக்கு நீச்சல் காதிக்கமுடியும் என்றும் தெரியாது என் பதை அறிய முடிவதில்லே. ஆணுல் அவன் தன் முயற்ரி : ன் அணித்போன பின்பு இரு சரக் கோயும் தல்க்கு மேலே உயர்த்து கரையில் இருப்பளர்கள் உடனே நீரில் விழுந்து அவணிக்காப்பாற்றுகின் மூர் ள். ஆனுல் 'ஆண்டவனே அப்பம்!, என்று இரு சரங்களேயும் சிரம்மேல் குவித்து இறைவனே வழி படும்பொழுது. தம்மைப் பிறவிப் பெருங் கடலில் இருந்து சுரை ஏற்றுகிறன்.

எனவே இறைவனே வணங்கும்பொழுது பிற விப் பெருங்கடலில் இரு ந்து நீந்திக் கரைசோ இரு கரங்களேயும் சிரம் மேல் உயர்த்தி, கூப்பி வணங்க வேண்டும்.

- குன்றக்குடி அடிகளார் நமின் நாகபூஷணி அம்பாளின் திருவருள் நாடும்

### मिष्रेष्ठी विषय्कंकरां

487, ஆஸ்பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

ஆங்கில மருந்து வகைகள், பால்மா வகைகள் வாங்க சிறந்த இடம்.

## நயினே ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்பாள்

் அஃவெள்ளம் பொங்கி அரவணேக்கும் சம் பிகையின் அருள் வெள்ளம் பொங்கிவர வேண்டுகிறேம்.

#### தர்ஜினி ஸ்ரோர்ஸ்

இல: 89, 90, நவீன சந்தை, யாழ்ப்பாணம். தாஃசி பி: 24259

அபிஷேக திரவியங்கள், வெற்றில், சுவல், புகையிலே மற்றும் கிரியைப் ொருட்களுக்கு எங்களே நாடுங்கள்

நயின ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்பாளின் திருவருள் இறைஞ்சும்

#### நயினே ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்பாளின்

திருவருளே நாடும்

மெடிக்கெயர்

களினிக்

டாக்டர். வி. ருத்திரேஸ்வரன் 344, கண்டி வீதி,

அஸேகடல் மத்தியில் அமர்ந்திருந்து அடியார்களுக்கு அருள் மழை பொழியும் அன்ணயின் திருத்தேர் பவனி வரும் இந் நன்னுளில் அல்லலுறும் ஈழத் தமிராக் துயர்துடைத்து பல்லாண்டு ... எலம் நடலாக வாழ வேண்டும் என எம் அன்ணையப் பிரார்த்திக்கிரும்,

சியாமளா கூல்பார

140, நவீன சந்தை, ஆஸ் பத்திரி வீதி, யாழ்ப்பாணம்-

> சுவையான சுத்தமான சைவ உணவு வகைகளுக்கு

யாழ் நகரில் புதிய நிறுவனம்

விஷ்ணு விஹார்

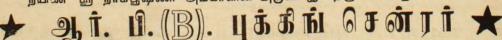
163, மின்சாரநிலேய வீதி, யாழ்ப்பாண ம்.

Св. Св. от. கந்தையாபி**ள்**ளே

[ ஏற்றுமதி, இறக்குமதியாளர் பலசரக்கு வர்த்தகம் ]

316, ஆஸ்பத்திரி வீதி, 26, வைமன் வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

நயிண ஸ்ரீ நாகபூஷணி அம்பாளின் அ**ருளே இறை**ஞ்சு**கின்றேம்.** 



யாழ். — கொழும்பு, யாழ். — மட்டுநகர், யாழ். — திருமஃ, யா ஆகிய இடங்களுக்கான மினி பஸ் லக்ஷறி பஸ் ஆசனப்பதிவுகளுக்கு யாழ். - கண்டி

வைரவர் கோவில் அருகில், ஆர். பி.(B) புக்கிங் சென்று நவீன சந்தை,

எமது ஸ்தாபனத்துக்கு வடமாகாணத்தில் ! இன் ஸ்தாபனம் எதுவுமில்லே.



வனவாளர், பிரபல கமிஷன் விற்பீனயா